

4. Sosiaaliset tehtävät

Huoltotoimi

Huoltolautakunta. Kaupunginhallitus päätti siirtää seuraavat kiinteistöt huoltolautakunnan hallintaan: 1.1.1971 lukien korttelin n:o 45138 tontti n:o 1 Myllypadontie 4 (Myllypuron sairaskodin henkilökunnan asuintalot) ja korttelin n:o 49075 tontti n:o 2 Rudolfintie 17–19 (vanhusten asuintalo) (13.4. 1123 §); 1.4. lukien Tarvonsaareissa korttelin n:o 30040 tontilla n:o 1 sijaitsevat kesähuvilakiinteistöt kaikkine rakennuksineen niiden kirjanpitoarvosta vanhusten virkistys- ja kesäkotitoimintaa varten (8.3. 760 §); 1.7. lukien Sillanpirtin hoitokoti 2 416 886 mk:n pääoma-arvoisena (10.5. 1377 §) sekä 1.1.1972 lukien 15. kaupunginosan kiinteistö Meilahti 12 kaikkine rakennuksineen kiinteistöluettelomukaisesta pääoma-arvosta vanhusten virkistystoimintaan käytettäväksi. Kiinteistölautakuntaa kehoitettiin yhteistoiminnassa huoltoviraston kanssa laatimaan suunnitelma ja tekemään kaupunginhallitukselle esitys kiinteistön välttämättömistä korjaus- ja kunnostustoista siten, että kiinteistö voidaan ottaa vanhusten virkistyskäyttöön keväällä 1972. Asunnonjakotoimikuntaa kehoitettiin osoittamaan päärakennuksessa asuville vuokralaisille asunto, mikäli he ovat kaupungin vuokra-asunnon tarpeessa (15.11. 3098 §).

Mustalaisperheiden asuntoja varten päätettiin Mustalaislähetys-yhdistykseltä vuokratata Tapanilassa Alankotie 8:ssa kaupungin vuokratontilla sijaitsevista rakennuksista n. 57 m²:n suuruinen A-talo, vuokra 230 mk/kk ja n. 21,5 m²:n suuruinen B-talo, vuokra 130 mk/kk, ilman lämpöä, yhdistyksen 23.4. päivätyn tarjouksen perusteella laadittavan vuokrasopimuksen mukaisin ehdoin enintään 5 v:ksi. Huoltolautakuntaa kehoitettiin käyttämään rakennusten kertomusvuoden vuokran maksamiseen muihin huoltotoimen menoihin lautakunnan käytettäväksi merkittyjä määrärahoja (1.6. 1684 §).

Huoltovirasto. Kaupunginhallitus vahvisti valtuuston 26.5. suorittaman vaalin, jolla huoltotoimen toimitusjohtajan virkaan oli valittu varat. Usko Tiainen. Kaupunginhallitus päätti, että Tiainen oli ottanut viran vastaan 1.6., jolloin hänelle 29.3. annettu saman viran väliaikaista hoitamista koskeva määräys lakkasi ja hänen katsottiin eronneen viraston I apulaisjohtajan vakinaisesta virasta (29.3. 971 §, 14.6. 1834 §, yjsto 27.1. 5168 §).

Huoltoviraston avoimena olevaan 32. pl:n asiamiehen virkaan valittiin varat. Pekka Rantalainen, 31. pl:n sihteerin virkaan valtiot. maist. Pentti Vuolinka ja 29. pl:n apulaisjohtajan virkaan sosion. Pentti Arvo, kaikki tavanmukaisilla ehdoilla (1.11. 2949, 2950 §, 1.3. 699 §). Huoltoviraston työsuhteiseksi tutkimuspäälliköksi päätettiin 1.1.1972 lukien palkata dipl.ins. Heikki Jensen, palkka 3 550 mk/kk. Hänen kanssaan oli tehtävä kaupunginhallituksen vahvistaman työsopimuslomakkeen mukainen työsopimus (22.11. 3172 §).

Tutkimuspäällikön, kahden tutkimussihteerin ja yhden työntutkijan toimia koskevat hakuilmoitukset päätettiin julkaista erilliskuulutuksina valtuuston v. 1969 päättämässä lehdissä sekä Huoltaja-nimisessä lehdessä (yjsto 7.1. 5046 §).

Kaupunginhallitus oikeutti huoltolautakunnan ja huoltolaitosten johtokunnan ottamaan lautakunnan 27.9. tekemissä esityksissä tarkoitettuihin 84 virkaan niitä haettavaksi julistamatta vastaavia tehtäviä hoitaneet tilapäiset viranhaltijat tavanmukaisilla ehdoilla (18.10. 2806 §, kunn. as. kok. n:o 210).

Kaupunginhallitus totesi, että kunnallisen yleisen virkaehtosopimuksen liitteessä n:o 3 tarkoitettu osastonhoitajan viran palkkaluokkatarkistus A 18 palkkausluokkaan, joka maksetaan takuupalkkana erikoissairaanhoidajan tutkinnon suorittaneille tai aikaisemmin lääkintöhallituksen luetteloon osastonhoitajan pätevyyden omaavana merki-

tyille osastonhoitajille, koskee sairaaloitten ja Koskelan sairaskodin osastonhoitajan virkojen lisäksi myös muita huoltolautakunnan alaisten laitossairaloitten osastonhoitajan virkoja (25.10. 2873 §).

Hesperian sairaalan os.lääk. Kalevi Seppälälle päätettiin kertomusvuoden aikana suorittaa huoltoviraston sosiaalilääkärin tehtävien hoitamisesta sosiaalilääkärin vuosilomien aikana tai muuten estyneenä ollessa konsultaatioluonteisena peruspalkkiona 30 mk jokaiselta päivältä, jona hän osapäivätoimisesti tarpeen mukaan huolehtii sosiaalilääkärin tehtävistä, sekä sen lisäksi suppeista lääkärintodistuksista ja -lausunnoista 5 mk/kpl ja muista lääkärintodistuksista ja -lausunnoista 20 mk/kpl sillä ehdolla, ettei tehtävien hoitaminen supista Seppälän Hesperian sairaalan osastolääkärinä viikottain suorittamaa työaikaa (22.3. 898 §).

Kaupunginhallitus myönsi varat. Kaarina Heinoselle eron 31. pl:n huoltoviraston sihteerin virasta 1.3. lukien ja varat. Aulis Heinoselle viraston asiamiehen virasta 1.7. lukien (8.3. 764 §, 29.3. 972 §).

Kaupunginhallitus päätti, että kunnallisen yleisen virkaehtosopimuksen 57 §:n edellyttämänä virkapuku korvauksena kodinhoitajille ja johtaville kodinhoitajille maksetaan 1.9. 1971 lukien 25 mk/kk. Samalla kaupunginhallitus myönsi ajalta 1.9.–31.12. suoritettavia virkapukukorvauksia varten huoltolautakunnan käytettäväksi 20 100 mk (7.12. 3334 §).

Vt Vuorela ym. olivat tehneet esityksen kodinhoitajan ja kotiaivustajan nimeämisestä näkövammaisia varten. Kaupunginhallitus päätti, ettei esitys antanut aihetta muihin toimenpiteisiin kuin että huoltolautakuntaa kehoitettiin tutkimaan entistä paremmin, mitä mahdollisuuksia on antaa kotiapua vammautuneille henkilöille (8.3. 761 §).

Kaupunginhallitus päätti hyväksyä huoltolautakunnan esityksen Pavi-huoltotoimiston käyttöön talosta Hämeentie 54 osoitetun kerhohuoneiston käyttösuunnitelmaksi: huoneisto on Pavi-huoltotoimiston hallinnassa ja

siinä harjoitetaan vapaaehtoisuuteen perustuvaa yksilö- ja ryhmäterapiaa hoitoon hakeutuvien vapauttamiseksi päihdyttävien aineiden väärinkäytöstä. Toiminnassa käytetään hyväksi AA-liikettä ja AA:n saavuttamia kokemuksia. Huoneisto pidetään avoinna kaikkina päivinä, myös sunnuntaisin klo 9–22. Huoneistoon on tällöin vapaa pääsy jokaisella hoitoa hakevalla, päihdyttävien aineiden väärinkäytöstä kärsivällä henkilöllä. Huoneisto on myös Helsingin AA-Kerhon käytössä määrättyinä aikoina (26.4. 1271 §).

Kaupunginhallitus oikeutti huoltolautakunnan asettamaan kokeilunluonteisesti edelleen v:n 1971 ajaksi kaupunginhallituksen v. 1968 tekemässä päätöksessä tarkoitetun kuntoutustoimikunnan siten, että toimikunnalla on oikeus tarvittaessa käyttää työssään mm. psykiatria, ammatinvalinnanohjaus- ja työvoimaviranomaisia. Toimikunnan toiminnasta aiheutuvat välttämättömät kustannukset saatiin suorittaa huoltolautakunnan käytettävissä olevista määrärahoista, niitä ylitämättä. Selostus toimikunnan toiminnasta ja sen tuloksista oli annettava kaupunginhallitukselle tammikuun 1972 kuluessa (22.2. 623 §).

Kaupunginhallitus kumosi huoltolautakunnan 14.12.1970 tekemän päätöksen, jolla toipilasrahan suuruutta oli korotettu 4.2 % 1.1.1971 lukien, koska ko. tarkoitukseen ei ollut varattu näin suurta määrärahaa. Lisäksi kaupunginhallitus päätti jättää erään toipilasrahan hylkäämistä koskevan valituksen liian myöhään jätettynä tutkittavaksi ottamatta (15.2. 553 §, 11.10. 2724 §). Vielä kaupunginhallitus käsitteli eräitä väliaikaisen asumistuen myöntämistä koskevia asioita (15.2. 556 §, 5.4. 1060 §).

Em. huoltotoimistoihin tehtyjä murtoja ja vahingontekoja koskevat lautakunnan ilmoitukset merkittiin tiedoksi.

Tilapäismajoitustoiminta. Yleisjaosto oikeutti huoltoviraston

luovuttamaan Kallion virastotalossa si-

2. Kaupunginhallitus

jaitsevan 6. huoltotoimiston huonetiloista tarpeelliset toimisto- ja asiakastilat vuokratta,

palkkaamaan toimivaltansa ja käytettävissä olevien määrärahojen puitteissa työsopimussuhteiset vahtimestarit,

antamaan korvauksetta käyttöön puhelimien ja vähäiset toimistotarvikkeet, valaistuksen ja siivouksen majoitustoimintaa harjoittavien yhteisöjen tilapäismajoitustoimintaa keskitetysti ohjaavan yhteistyöelimen käyttöön sen päivittäistä klo 16–19 tapahtuvaa toimintaa varten kauntaan ajaksi 1.10. 1971–15.5.1972 seuraavin ehdoin:

1) Majoituskeskuksen toiminnan aloittamisesta ja lopettamisesta majoitustoimintaa harjoittavat yhteisöt päättävät yhteistoiminnassa huoltoviraston kanssa ottaen tällöin huomioon vallitsevan majoitustarpeen.

2) Majoituskeskuksen on laadittava toiminta-aikana kustakin majoitukseen pyrkivästä henkilökortti, mihin on mm. merkittävä huoltoviraston antamien ohjeiden mukaisesti henkilö- ym. tiedot.

Majoituskeskuksen toiminta-aikana karttuneen kortiston on oltava päivittäin huoltoviraston käytettävissä.

3) Majoituskeskuksen toimintakauden päätyttyä on kortisto luovutettava huoltoviraston käytettäväksi lähdeaineistona yhteismajoituksen kokonaistarpeen selvittämiseksi.

4) Majoitustoimintaa harjoittavien yhteisöjen on majoituspaikkapulan helpottamiseksi kehotettava majoitussuojissa asuvia maksukykyisiä henkilöitä hakeutumaan vakinaisiin asuntoihin tai matkustajakoteihin (yjsto 6.10. 6638 §).

Vanhusten hoitopaikkatarvetta koskeva kysymys. Sosiaalihallitus hyväksyi 24.7.1970 Kontulan vanhustenhuollon keskuksen perustamissuunnitelman. Samalla sosiaalihallitus mm. totesi, että vanhainkotipaikkoja on Helsingissä v. 1968–1977 ilmoitettu tarvittavan 7 promillea väkiluvusta. Valtion ao. elinten käsityksen mukaan vanhainkotityyppejä hoitopaikkoja tarvitaan suunnilleen sama määrä

kuin sairaanhoitopaikkoja pitkäaikaissairaille eli 2–4 promillea väkiluvusta.

Huoltolautakunta mainitsi sosiaalihallituksen kirjeen johdosta, että se vanhusten huoltolaitosten hoitopaikkatarvetta arvioi-
dessaan oli pitkäaikaisen kokemuksen perusteella lähtenyt siitä, että n. 10 % yli 65-vuotiaista henkilöistä oli jatkuvan laitoshoidon tarpeessa. Arviossa oli otettu huomioon vain ruumiillisesti sairaat vanhukset. Helsingiläisistä vanhuksista on laitoshoidossa 9.6 % (5 017 henkilöä) ja paikkaa odottavia 1.2 % (638 henkilöä). Laitoshoidossa olevista tai tällaista paikkaa odottavista, yht. 5 655 henkilöstä oli muun kuin sairaalamaisen laitoshoidon tarpeessa 3 641 henkilöä eli n. 6.8 promillea kaupungin väkiluvusta. Heistä kodinomaisessa vanhainkodissa selviytyi nykyisin 2 960 henkilöä ja 681 tarvitsi toisen henkilön apua jokapäiväisissä toiminnoissaan. Lautakunta totesi, ettei huoltoapulaissa mainittuja käsitteitä kunnalliskoti, vanhainkoti, sairaskoti tai muu huoltolaitos ole tarkemmin määritelty. Laitosten nimen osalta ei ole ollut käytettävissä muita vaihtoehtoja kuin vanhain- tai sairaskoti hoidosta riippuen. Kunnalliskoti-nimitystä ei Helsingissä ole käytetty v:n 1957 jälkeen. Lautakunta totesi kodinomaisten vanhainkotipaikkojen tarpeen vähenevän lautakunnan alaisen vanhusten asuintalojen asuntojen lukumäärän kasvaessa. Lautakunta katsoi, että Helsingissä oli tällä hetkellä n. 4 promillea väestöstä sellaisia yli 65-vuotiaita henkilöitä, jotka olivat pitkäaikaisen sairaalamaisen laitoshoidon tarpeessa ja 7.6 promillea väestöstä sellaisia yli 65-vuotiaita henkilöitä, jotka tarvitsevat pysyvästi laitoshoidoa kodinomaisissa tahi tehokkaampaa hoitoa antavissa vanhainkodeissa.

Kaupungin viimeisimmän taloussuunnitelman mukaan kyseisiä hoitopaikkoja koskevat suhdeluvut olisivat v. 1980 seuraavat: vanhainkotipaikkoja 7.3 promillea väestöstä, somaattisesti pitkäaikaissairaiden hoitopaikkoja 3.5 promillea ja psyykkisesti sairaiden

vanhusten hoitopaikkoja 1.7 promillea väestöstä. Hoitolaitosten suunnittelutoimikunnan mielestä valtakunnallisia tarvenormeja ei sellaisenaan voida soveltaa Helsingissä ottaen huomioon vanhusten suhteellisen korkean lukumäärän sekä sen, että vanhainkotipaikoista oli nykyisin 3/4 seurakuntien, järjestöjen ym. omistuksessa. Kaupunginhallitus päätti merkitä lausunnot tiedoksi ja lähettää jäljennökset niistä sosiaalihuutukselle (22.3. 900 §, 24.5. 1580 §).

Kontulan vanhustenhuollon keskuksen suunnittelua koskeva tutkimus. Kaupunginhallitus kehotti 26.1.1970 järjestelytoimistoa yhteistoiminnassa huoltoviraston ym. kanssa kiireellisesti suoritettavaan Kontulan vanhustenhuollon keskuksen suunnitteluun vaikuttavat tutkimukset, jotka koskivat uudentyyppisen vanhainkodin tarvitsemaa henkilökuntamäärää ja -rakennetta Kontulan ja siihen liittyvien lähialueiden kotioiloissaan asuvien eläkeläisten sekä vanhusten ateria-ym. palvelusten tarvetta. Kotioiloissaan asuvien eläkeläisten ja vanhusten ateria-ym. palvelusten tarvetta tutkittaessa oli todettu, että sekä vanhuksien että työkyvyttömiä keskuudessa toivottiin eniten virkistystoiminnan järjestämistä, seuraavina olivat ulkoilu ja retkeily sekä kuntoutuspalvelut. Haastateltavat olivat halukkaat maksamaan kohtuullisen korvauksen niistä palvelumuodoista, joista jokapäiväisessä elämässään on totuttu maksamaan. Haastateltavien asumis- ja asunnotaso oli korkea verrattuna koko kaupungin tasoon. Asumistiheys oli keskimäärin yksi asukas huonetta kohti eli sama kuin koko kaupungissa v. 1965. Tutkimustulokset antoivat osaston mielestä arvokasta tukea päätettäessä suunnittelun alaisen Kontulan vanhustenhuollon keskuksen palvelumuodoista. Tutkimustulosten käyttäminen muiden kaupunginosien vanhustenhuollon keskusten suunnitteluun ei kuitenkaan ollut ilman muuta selvää, koska tutkimusalueen väestörakenne poikkesi huomattavasti koko kaupungin väestörakenteesta. Työkyvyttömiä oli koko

alueella vain 1.3 % väestöstä, kun vastaava osuus koko kaupungissa on 2.6 %. Vanhuksia oli tutkimusalueella vain 2.6 %, kun koko kaupungissa oli samaan aikaan vanhuksia 9.4 %. Vastaavanlaisia tutkimuksia tulisi toimeenpanna myös muissa kaupunginosissa, erityisesti niissä, joissa vanhusten suhteellinen osuus oli suuri ja asumistaso huono. Kaupunginhallitus päätti merkitä kaupunginkanslian talous- ja suunnitteluosaston ilmoituksen sekä siihen liitetyn tutkimustuloksen tiedoksi. Henkilöasiainkeskusta kehoitettiin yhteistoiminnassa huoltoviraston ja hoitolaitosten suunnittelutoimiston kanssa kiireellisesti suorittamaan Kontulan vanhainkodin tarvitsemaa henkilökuntamäärää ja -rakennetta koskeva tutkimus sekä toimittamaan tutkimuksen tulokset kaupunginhallitukselle ja huoltovirastolle (29.3. 970 §).

Vanhustenhuoltolaitosten keittiöhenkilökunnan ja kylvettäjäien suoja-asua koskevan kokeilun järjestämistä varten kaupunginhallitus myönsi 20 000 mk työpukumallikomitean ehdotuksen mukaisen suojavaatetuksen hankkimiseksi (11.10. 2721 §).

Koskelan sairaskodin laboratoriolilääk. Eva Hirsjärven kanssa päätettiin tehdä sopimus yksityispotilaiden poliklinisesta tutkimisesta sairaskodin laboratoriossa samoin kuin oikeudesta käyttää sairaskodin välineitä ja hoitohenkilökuntaa yksityispotilaiden vastaanottamiseen ja näytteiden tutkimiseen edelleen v:n 1972 aikana enintään 5 tuntia viikossa siten, että sanottuja tutkimuksia saadaa suorittaa vain sellaisena sovittuna ajankohtana, jolloin ylilääkäri Hirsjärvi sairaskodin työjärjestyksen mukaan ei ole työssä sairaskodissa sekä siten, ettei työpäivää aloiteta yksityisvastaanotolla. Oikeus myönnettiin seuraavilla ehdoilla:

1) myönnettävä oikeus ei saa supistaa eikä rajoittaa sairaskodin säännönmukaista toimintaa,

2) oikeuden myöntämisen ehtona on, että ko. lääketieteen alalla tulevat ensin kaikki sairastai vanhainkodeissa hoidettavina ole-

2. Kaupunginhallitus

vat samoin kuin sairaskotiin tai sen poliklinikalle määräysten ja ohjeiden mukaan hoidettaviksi otettavat potilaat viivytyksettä ja potilaan tarpeen mukaisessa järjestyksessä tutkituiksi ja hoidetuiksi,

3) oikeus myönnetään laitokselle suoritettavaa täyttä korvausta vastaan sekä edellyttäen, ettei se aiheuta ylityötä laitoksen muulle henkilökunnalle sekä

4) muussa suhteessa noudatetaan Sairaala-liittojen neuvottelukunnan yleissuositusta.

Sopimusta laadittaessa oli noudatettava sairaalalautakunnan toimesta tehtyjä vastavia sopimuksia sekä otettava huomioon Sairaaliittojen neuvottelukunnan yleissuositukseen samoin kuin erikoissuositukseen sisältyvät ehdot ja näkökohdat. Huoltolautakuntaa kehoitettiin lisäksi valvomaan ko. määräysten noudattamista ja huolehtimaan siitä, että yksityisvastaanottoihin liittyvästä henkilökunnan, välineiden ja huonetilojen käytöstä pidetään käytön seuraamista ja korvauksen määräämistä varten käyttö- ja päiväkirjaa (27.12. 3551 §).

Kaupunginhallitus määräsi, että sairaskodin röntgenosaston toimistoapulaisen päivittäinen työaika alkaa klo 7.30 ja päättyy maanantaisin klo 15.30 ja muina työpäivinä klo 15 (8.11. 3021 §).

Kaupunginhallitus hyväksyi sen toimenpiteen, että Koskelan sairaskoti oli maksanut konsultaatiopalkkioina Eeg-lausunnoista 24 mk elokuusta 1968 lukien. Huoltolaitosten johtokunta oikeutettiin samalla suorittamaan 1.1.1971 lukien toistaiseksi Eeg-laboratoriolääkäreille konsultaatiopalkkioina 24 mk jokaisesta ko. tutkimukseen tarvittaessa sisältyvän lausunnon antamisesta kuitenkin siten, että kaupungin palveluksessa olevalle Eeg-laboratoriolääkärille saatiin sanottu palkkio suorittaa ainoastaan virka-ajan ulkopuolella laadituista lausunnoista (28.6. 2017 §).

Yleisjaosto oikeutti huoltolautakunnan käyttämään eräitä kertomusvuoden talousarvioon Koskelan sairaskotia varten mer-

kittyjä siirtomäärärahoja (yjsto 27.1. 5165 §).

Koskelan sairaskodin kassaennakosta päätettiin luovuttaa 50 mk:n suuruiset ennakko-varat sairaskodin N 6 osaston päivystyspausautokuluja varten (yjsto 22.12. 7009 §).

Merkittiin tiedoksi huoltolautakunnan ilmoitus Koskelan sairaskodin apteekin ja laboratorion varastoihin tehdystä murrosta sekä hoitolaitosten johtokunnan ilmoitus sairaskodin asuntolassa tapahtuneesta ilkiavalasta. Kaupunginkanslian lainopillista osastoa kehoitettiin valvomaan kaupungin etuja ko. asioissa (yjsto 13.1. 5083 §, 30.6. 6076 §).

Koskelan sairaskodin henkilökunnan kerholle myönnettiin toistaiseksi oikeus myydä sairaskodissa kertynyt jätepaperi sekä käyttää siitä saadut varat toimintaansa varten (yjsto 13.1. 5084 §).

Kustaankartanon vanhainkoti. Kaupunginhallitus oikeutti huoltolaitosten johtokunnan suorittamaan käytettävissään olevista varoista Kustaankartanon vanhainkodin elokuvakoneenhoitajaksi valitulle henkilölle kuukausipalkkiona vanhainkodin elokuvaesitysten hoitamisesta sekä elokuvakoneiden ja laitteiden huollosta 110 mk/kk 1.1.1972 lukien (20.12. 3486 §).

Yleisjaosto oikeutti huoltolautakunnan käyttämään eräitä kertomusvuoden talousarvioon Kustaankartanon vanhainkotia varten merkittyjä siirtomäärärahoja (yjsto 27.1. 5165 §).

Kaupunginhallitus oikeutti yleisten töiden lautakunnan aloittamaan Kustaankartanon vanhainkodin F-rakennuksen muutostyöt rakennusviraston 13.5. esittämän suunnitelman mukaisesti pääomamenoihin ko. tarkoitusta varten merkityn määrärahan puitteissa. Rakennuksessa oleville osastoille saatiin tilata 3 astianpesukonetta v:n 1968 talousarvioon vanhainkodin kaluston hankintamäärärahoja käyttäen. Huoltolautakunnan tuli ottaa muutostöiden edellyttämä lisämääräraharake huomioon v:n 1972 talousarvioehdotusta tarkistaessaan (16.8. 2208 §).

Kaupunginhallitus päätti, että kaupungin toimesta Kustaankartanon vanhainkodissa ylläpidetty kanttiinitoiminta lopetetaan ja siirretään huoltolaitosten johtokunnan määräämistä ajankohdasta lukien toistaiseksi ulkopuolisen yrityksen tai järjestön hoidettavaksi siten, että huollettavien palvelutaso säilytetään vähintään entisellään ja että kanttiinissa myytävien tavaroiden hinnat eivät ylitä vähittäiskauppaliikkeiden yleistä hintatasoa. Huoltolaitosten johtokunta oikeutettiin vuokraamaan kanttiinin käyttöön tarvittavat tilat ja kalusteet vuokravastikkeen ja muut vuokraehdot sekä vanhainkodin kanttiinin toiminnan luonteen huomioon ottaen edullisimmaksi katsotulle yritykselle tai järjestölle. Tälle saatiin myös myydä kanttiinin tavaravarasto hankintahinnan mukaista korvausta vastaan (24.5. 1583 §).

Huoltolaitosten johtokunnan ilmoitus vanhainkodissa tapahtuneesta anastuksesta merkittiin tiedoksi (yjsto 3.3. 5395 §).

Yleisjaosto oikeutti Kustaankartanon vanhainkodin ja Myllypuron sairaskodin henkilökunnan kerhot sekä Roihuvuoren ja Riistavuoren vanhainkotien henkilökunnan urheilukerhot toistaiseksi myymään laitoksista kertyneen jätepaperin sekä käyttämään siitä tulevat varat toimintansa hyväksi. Samalla yleisjaosto hyväksyi Kustaankartanon ja Suursuon vanhainkotien henkilökunnan kerhojen jo aikaisemmin suorittamat paperinkeräystoimenpiteet (yjsto 3.3. 5397 §).

Roihuvuoren vanhainkoti. Yleisjaosto oikeutti huoltolautakunnan käyttämään kertomusvuoden talousarvion pääomamenoihin Roihuvuoren vanhainkotiä varten merkityjä siirtomäärärahoja (yjsto 27.1. 5165 §).

Kaupunginhallitus hylkäsi huoltolautakunnan esityksen määrärahan myöntämisestä kertomusvuoden talousarvion muihin rahoitusmenoihin kuuluvista kaupunginhallituksen käyttövaroista vanhainkodin henkilöhakulaitteiden uusimista varten. Asia voitaisiin ottaa lautakunnan niin halutessa harkit-

tavaksi v:n 1972 talousarvion laatimisen yhteydessä (24.5. 1578 §).

Merkittiin tiedoksi huoltolaitosten johtokunnan ilmoitus Roihuvuoren vanhainkodissa tapahtuneesta vahingonteosta. Kaupunginkanslian lainopillista osastoa kehoitettiin ryhtymään toimenpiteisiin kaupungin edun valvomiseksi vahingonteon johdosta (yjsto 29.12. 7084 §).

Riistavuoren vanhainkotiin päätettiin hankkia Tru-Trac -venytyslaitteisto käyttäen tarkoitukseen 3 918 mk vanhainkodin v:n 1970 kalustonhankintamäärärahoja (yjsto 7.1. 5047 §).

Hirvihaaran ja Suursuon vanhainkodissa tapahtuneet vahingonteot merkittiin tiedoksi. Samaten merkittiin tiedoksi Suursuon vanhainkodin autolle tapahtunut liikennevaurio (yjsto 18.8. 6375 §, 3.3. 5395 §, 21.4. 5685 §).

Myllypuron sairaskodin lämmityksestä sekä siivous- ja hoitotarvikkeiden hankinnasta aiheutuneita kustannuksia varten kaupunginhallitus myönsi 39 400 mk v:n 1970 talousarvioon uusien laitosten toimintaa ja työajan muutoksesta johtuvia kustannuksia varten kaupunginhallituksen käytettäväksi merkitystä siirtomäärärahasta (18.1. 206 §); v:n 1970 talousarvion pääomamenoihin Myllypuron sairaskodin henkilökunnan asuinrakennusta varten varatusta osamäärärahasta kaupunginhallitus myönsi enintään 100 000 mk Myllypuron sairaskodin täydennystöiden suorittamiseen (8.2. 454 §).

Myllypuron vanhusten asuintalo. Yleisjaosto oikeutti huoltolautakunnan käyttämään Myllypuron vanhusten asuintaloa varten kertomusvuoden talousarvion pääomamenoihin merkittyjä siirtomäärärahoja (yjsto 27.1. 5165 §).

Myllypuron vanhusten asuintalossa tapahtunutta varkautta koskeva ilmoitus merkittiin tiedoksi. Kaupunginkanslian lainopillista osastoa kehoitettiin ryhtymään syytetoimenpiteisiin anastukseen syyllisiksi havaittavia

2. Kaupunginhallitus

vastaan sekä heidän velvoittamiseksi korvaamaan kaupungille aiheutunut vahinko (yjsto 18.8. 6374 §).

Pihlajamäen vanhusten asuintalo. Kaupunginhallitus hyväksyi rakennusviraston talo-rakennusosaston toimesta laaditut, 11.10. 1971 päivätyt Pihlajamäen vanhusten asuintalon myymälätilaa koskevat muutospäätökset n:o 1-2. Piirustuksissa tarkoitettujen muutostyöt oli suoritettava yleisten töiden lautakunnan käytettävissä olevien varojen puitteissa (1.11. 2951 §).

Pukinmäen vanhusten asuintalossa tapahtunutta vahingontekoa ja varkautta koskeva ilmoitus merkittiin tiedoksi. Kaupunginkanslian lainopillista osastoa kehoitettiin ryhtymään toimenpiteisiin kaupungin edun valvomiseksi asiassa (yjsto 29.12. 7085 §).

Laajasalon vanhusten asuintalo. Kaupunginhallitus myönsi ao. siirtomäärärahasta 8 293 mk Laajasalon vanhusten asuintalon tp. asuintalon hoitajan palkkaamista varten 1.11.1971 lukien 19. pl:n mukaisella palkalla ja tp. asuintalon apulaishoitajan palkkaamista varten 1.12. lukien 11. pl:n mukaisella palkalla sekä työsuhteisen huoltomiehen ja muun asuintalon toiminnan alkaessa mahdollisesti tarvittavan työvoiman palkkaamista varten ja 8 000 mk asuintalon kertomusvuoden käyttömenoja varten. Huoltolautakunta oikeutettiin tilaamaan asuintalossa tarvittava kalusto käyttäen tarkoitukseen v:n 1968 talousarvion vanhusten asuintalon kaluston hankintamäärärahoista kertomusvuonna käytettäväksi siirretystä määrärahasta 22 000 mk (20.9. 2536 §) sekä 2 000 mk asuintaloon työsuhteisina palkattavien yhden kylvettäjän tai kylvettäjä-hoitapulaisten ja yhden siivoojan palkkaamista varten (29.11. 3245 §).

Laajasalon vanhusten asuintalon asuintalonhoitajan tp. viran hakuilmoitus päätettiin julkaista erilliskuulutuksena kaupunginvaltuuston v. 1969 päättämissä lehdissä (yjsto 22.9. 6550 §).

Koskelan sairaskodin kassaennakosta saa-

tiin luovuttaa 100 mk:n suuruiset ennakko-varat Laajasalon vanhusten asuintalon käteismaksujen suorittamista varten (yjsto 22.12. 7009 §).

Roihuvuoren vanhusten asuintalon ja lasten päivähoitolaitoksen pääpiirustusten hyväksyminen, ks. Lastentarhat.

Pasilan vanhusten asuintalo. Kaupunginhallitus päätti, että Pasilan osayleiskaavan mukaiseen kortteliin n:o 17010 rakennetaan asuntotuotantotoimikunnan toimesta v. 1972-1974 n. 140 huoneistoa käsittävä vanhusten asuintalo. Asuntotuotantotoimikuntaa kehoitettiin suunnittelemaan asuintalo pitäen ohjeena esitettyä huonetilaohjelmaa sekä noudattaen kaupunginhallituksen 17.2.1969 hyväksymiä suunnitteluperiaatteita ja kaupunginhallituksen 30.8.1971 hyväksymiä (ks. asuntotuotanto), huoltolautakunnan 5.4. tekemässä esityksessä mainittuja periaatteita. Asuntotuotantotoimikuntaa kehoitettiin tekemään asuntohallitukselle tarvittavat esitykset valtion lainan saamiseksi asuntotuotantomäärärahoista ko. asuintalon rahoittamiseen. Asunnonjakotoimikuntaa kehoitettiin aikanaan osoittamaan vanhusten asuintalon henkilökunnan tarvitsemat kaksi 2 huoneen ja keittiön käsittävää asuntoa asuintalokorttelin eteläpuolelle asuntotuotantotoimikunnan toimesta samanaikaisesti rakennettavasta kaupungin vuokra-asuntotalosta (27.12. 3544 §).

Tervalammen työlaitos. Yleisjaosto oikeutti huoltolautakunnan käyttämään kertomusvuoden talousarvion pääomamenoihin Tervalammen työlaitosta varten varattuja siirtomäärärahoja (yjsto 27.1. 5165 §).

Kaupunginkanslian lainopillista osastoa kehoitettiin pyytämään korkeimmalta hallinto-oikeudelta valituslupa muutoksen hake-miseksi Uudenmaan lääninhallituksen 24.6. antamaan, työlaitoksen kunnallisverotusta v:ltä 1968 Vihdin kunnassa koskevaan päätökseen (1.11. 2912 §).

Kaupunginhallitus esitti v. 1970 sosiaalihallitukselle mm., että sosiaalihallitus ryh-

tyisi toimenpiteisiin valtioneuvoston v. 1967 hyväksymän Tervalammen työlaitoksen perustamisohjelman muuttamiseksi siten, että valtion osuudeksi uuden asuntolarakennuksen ja vanhan osan laajennus- ja muutostöiden rakennuskustannuksista sekä niiden aiheuttamista kaluston ja irtaimiston perushankintakustannuksista tulisi todellisten 1 954 908 mk:n määräisten kustannusten mukaisesti 977 454 mk ja että talousarviossa varauduttaisiin mainitun valtionavun loppuerän suorittamiseen kaupungille. Merkittiin tiedoksi, että valtioneuvosto oli 26.11.1970 päättänyt huoltoapulain 60 §:n ja huoltoapuasituksen 3-6 §:ien nojalla hyväksyä työlaitoksen perustamisohjelmaan tehdyt muutokset anomuksen mukaisesti (4.1. 46 §).

Rakennusviraston tehtäväksi annettiin yhteistoiminnassa huoltoviraston ja työlaitoksen kanssa suunnitella työlaitoksen henkilökuntaa varten 4 asuntoa ja tarpeelliset aputilat käsittävä asuinrakennus siten, että kuskakin asunnossa on 3 huonetta ja keittiö, asuinpinta-alaltaan n. 70 m². Rakennusvirastoa kehoitettiin esittämään rakennuksen luonospirustukset huoneohjelmineen ja kustannusarvioineen asianmukaisessa järjestyksessä kaupunginhallituksen hyväksyttäväksi sen jälkeen, kun työlaitoksen johtokunta on antanut niistä lausuntonsa (24.5. 1577 §). Kaupunginhallitus oikeutti huoltolautakunnan suorittamaan työlaitoksen henkilökunnan asuntojen perusparannustyöt valtionapuanomuksen ratkaisua odottamatta (6.9. 2413 §).

Kaupunginhallitus oikeutti huoltolautakunnan lopettamaan työlaitoksen sikalan toiminnan 1.5. lukien toistaiseksi ja tekemään kaupunginhallitukselle aikanaan esityksen sikala- ja navettarakennuksen vastaisesta käytöstä. Lautakunnan esitys työlaitoksen navetta- ja tallirakennuksen muutostöistä ei toistaiseksi antanut aihetta toimenpiteisiin (15.3. 847 §). Yleisjaosto oikeutti työlaitoksen johtokunnan vuokraamaan entisen sikalan ullakolta n. 600 m²:n suuruiset tilat Transporter Oy:lle kauintaan vuodeksi ker-

rallaan tehtävin vuokrasopimuksin, vuokra 700 mk vuodessa sekä muutoin johtokunnan määräämin ehdoin (yjsto 22.9. 6551 §).

Tervalammen Huoltolaitoksen Henkilökunta -yhdistykselle myönnettiin oikeus käyttää työlaitoksen autoa 4.-5.9. Itä-Suomen työlaitoksessa Mäntyharjulla järjestettävään neuvottelutilaisuuteen tehtävää matkaa varten (yjsto 18.8. 6369 §).

Työlaitokselta tilattujen kukkakorien maksamatta jättämistä koskeva ilmoitus merkittiin tiedoksi. Kaupunginkanslian lainopillista osastoa kehoitettiin ryhtymään perimis- ja mahdollisiin syytetoimenpiteisiin asiassa (yjsto 9.6. 5966 §).

Työlaitosten Keskusliiton kertomusvuoden jäsenmaksu, 1 500 mk, päätettiin suorittaa ao. määrärahoista (yjsto 20.1. 5119 §).

Vanhusten kesävirkestystoiminta. Kaupunginhallitus asetti v. 1965 komitean kiireellisesti selvittämään vanhusten kesävirkestyskysymystä. Komitea jätti mietintönsä kaupunginhallitukselle v. 1967. Mietinnössään komitea totesi, että varsinaiseen kesävirkestystoimintaan kuuluivat lomakodit, lomaleirit ja retket, mutta laajassa mielessä virkestystoimintaan voidaan lukea mm. juhlat, huvitilaisuudet, teatterit ym. Komitean 9 kohtaa käsittävä ehdotus koski mm. järjestöille kaupungin varoista annettavia avustuksia; kesävirkestystoiminnan ulottamista koskemaan kaikkia 60 v täyttäneitä vähävaraisia henkilöitä; kokeiluluonteisen vanhusten lomatoiminnan aloittamista Ristiinan kunnan Hietaniemen siirtolassa; vanhusten kesävirkestystarpeiden huomioon ottamista Salmen ym. ulkoilualueiden ja Talosaaren kartanon alueen käyttösuunnitelmissa; muun virkestystoiminnan ja tiedotustoiminnan tehostamista. Vielä toimikunta ehdotti, että vanhusten virkestystoiminnan koordinointia ja kehittämistä varten asetettaisiin pysyväisluonteinen 3-jäseninen vanhusten virkestystoimikunta, jonka avuksi tehtävien hoitamista varten olisi palkattava huoltovirastoon tp. sosiaalihoitaja. Saatuaan ao. lautakun-

2. Kaupunginhallitus

tien ym. lausunnot kaupunginhallitus päätti

1) merkitä vanhusten kesävirikistyskomitean mietinnön ehdotuksineen ja mietinnöstä saadut lausunnot tiedoksi,

2) lähettää mietinnön liitteineen ao. lautakunnille ja -virastoille käytettävissä olevien mahdollisuuksien puitteissa huomioon otettavaksi kehoituksin, että virikistystoiminnan kehittämiseen tähtäävien konkreettisten toimenpiteiden osalta on noudatettava vahvistettua talousarviota sekä ao. ohje- ja johtosääntöjen määräyksiä,

3) lähettää mietinnön liitteineen ja lausuntoineen sosiaali- ja terveysministeriölle, sosiaalihallitukselle sekä vanhusten virikistystoimintaa kaupungin avustusten turvin harjoittaville järjestöille tiedoksi,

4) pyytää Suomen Kaupunkiliittoa tekemään valtioneuvostolle esityksen, että vähävaraisille äideille järjestetyn lomanvietto-toiminnan valtionavusta annettuja säännöksiä muutettaisiin siten, että kaikki 60 vuotta täyttäneet kunnan, seurakunnan tai yhdistyksen maksuttomalla lomalla olleet varattomat ja vähävaraiset henkilöt otetaan huomioon valtionapua myönnettäessä sekä että valtionavun määrät tarkistetaan muuttunutta kustannustasoa vastaaviksi,

5–9) huolto-, urheilu- ym. virastoja kehoitettiin tarvittaessa yhteistyössä toimien ottamaan komitean mietinnössä esitetyt näkökohdat huomioon (11.10. 2720 §, khn mtö n:o 11).

Muihin huoltotoimen menoihin kuuluvista kaupunginhallituksen käyttövaroista yleisjaosto myönsi 3 750 mk vanhusten virikistys- ja kesäkodin valvoja-vahtimestarin palkkaamiseen (yjsto 5.5. 5771 §).

Vanhusten viikon näyttely. Kaupunginhallitus oikeutti huoltoviraston osallistumaan 3.–9.10. järjestettävään toiseen Vanhusten Viikon näyttelyyn kaupungin vanhusten-huoltoa esittelevällä osastolla. Huoltolautakunta oikeutettiin käyttämään käyttövaroit- taan enintään 7 380 mk näyttelyyn osallistumisesta johtuvien kustannusten maksami-

seen. Rakennusvirastoa kehoitettiin nimeämään näyttelyosastoa valmistelevaan työryhmään näyttelysuunnitteluun perehtynyt sisustusarkkitehti siten, että hän osallistuu työskentelyyn virkatehtävänä (9.8. 2131 §).

Jätepaperin luovuttaminen. Huoltovirastossa kertyvä jätepaperi päätettiin toistaiseksi luovuttaa korvauksetta Itä-Helsingin kansalaisopiston kannatusyhdistykselle (yjsto 10.11. 6793 §).

Yksinäisten miesten asuntolat. Kaupunginhallitus hyväksyi arkkitehtuuritoimisto Arjo Harmeksen laatimat Helsingin uudet asuntolat Oy:n toimesta Talin urheilupuiston alueelle rakennettavan yksinäisten miesten asuntolan pääpiirustukset n:o 1 ja 2 (4.1. 48 §).

Alkoholistien hoitokodit. Kaupunginhallitus oikeutti huoltolautakunnan luovuttamaan Tapanilan kylässä tilalla RN:o 7⁶²⁰ sijaitsevan Sillanpirtin hoitokodin rakennuksen Suoja-Pirtti yhdistyksen käyttöön jäljempänä olevilla ehdoilla:

S o p i m u s

Helsingin kaupungin huoltolautakunta luovuttaa 1.7.1971 lukien toistaiseksi Helsingin kaupungin Tapanilan kylässä tilalla RN:o 7⁶²⁰ sijaitsevan hoitokoti Sillanpirtin rakennuksen Suoja-Pirtti yhdistyksen hallintaan käytettäväksi helsinkiläisten miespuolisten päihdyttävien aineiden väärinkäyttäjien hoitokotina huoltoviraston kanssa lähemmin soveltavien periaatteiden mukaisesti ja muutoin seuraavin ehdoin:

1. Rakennuksen käytöstä Suoja-Pirtti yhdistys suorittaa vastiketta Helsingin kaupungille 16 112 mk/kk. Vastikkeen määrittelyssä ei ole otettu huomioon tonttikustannuksia. Vastike suoritetaan kuukausittain etukäteen pankin välityksellä huoltoviraston määräämälle tilille kuukauden ensimmäisenä pankkien aukiolopäivänä. Vastikkeen maksun viivästyessä Suoja-Pirtti yhdistys on velvollinen vaadittaessa suorittamaan viivästyskor-

koa ja perimispalkkiota kustakin myöhästyneestä maksuerästä kulloinkin voimassa olevien kaupunginhallituksen määräysten mukaan.

2. Suoja-Pirtti yhdistys kustantaa sähköstä, lämmöstä ja vedestä aiheutuvat maksut.

3. Varsinaisista vuosikorjauksista huolehtii kaupunki, mutta Suoja-Pirtti -yhdistys on velvollinen omalla kustannuksellaan huolehtimaan rakennuksen muusta kunnossapidosta sekä tonttialueen ja tontin osalle tulevan katu- ja tieosuuden kunnossa- ja puhtaanaapidosta. Puhtaanapitoon kuuluu myös lumen poistaminen ja talvihiekotus. Myös lumen luonti katolta ja sen tarpeellinen poiskuljetaminen sekä hajoituskaivojen tyhjennykset sisältyvät tähän velvollisuuteen. Lisäksi Suoja-Pirtti yhdistys vastaa kiinteistön nuohouskustannuksista. Kunnossapitoon kuuluvat myös huollettavien vuokratulle rakennukselle ja tonttialueelle aiheuttamien vahinkojen korjaaminen. Huoltovirasto voi antaa Suoja-Pirtti yhdistystä velvoittavia tarkempia määräyksiä em. velvollisuuksien sisällöstä ja täyttämistavasta.

4. Suoja-Pirtti yhdistys on velvollinen pitämään rakennuksen kulloisestakin täydestä arvostaan kaupungin hyväksi palovakuutettuna. Tämän velvoitteensa täyttämisestä Suoja-Pirtti yhdistyksen tulee toimittaa huoltovirastolle vakuutustodistus sekä vakuutusmaksukuitti vakuutusmaksun tapahduttua.

5. Hoitokotiin otettavien tulee olla huoltoviraston hoidettavaksi suosittamia ja osoittamia henkilöitä. Asukkaiden ottamisesta päättää hoitokoti Sillanpirtin johtokunta. Hoitokodin toimintaa valvoo huoltovirasto.

6. Asukkailta perittävän hoitomaksun tulee olla kohtuullinen. Hoitomaksun suuruuden määrää Suoja-Pirtti yhdistyksen johtokunta. Päätos on alistettava huoltolautakunnan asianomaisen jaoston hyväksyttäväksi.

7. Suoja-Pirtti yhdistyksen hoitokoti Sillanpirtin tulee toimia yhteistyössä huoltoviraston ja tarpeen vaatiessa myös poliisi- ja

muiden viranomaisten kanssa. Huoltolautakunnalla ja huoltovirastolla on oikeus milloin tahansa suorittaa tarkastuksia hoitokodissa ja antaa toimintaa koskevia ohjeita Suoja-Pirtti yhdistykselle.

8. Suoja-Pirtti yhdistys vastaa järjestyksen ylläpitämisestä samoin kuin kiinteistön ja toiminnan vastuunalaisena haltijana ulkopuolisille mahdollisesti aiheutuvista vahingoista ja haitoista.

9. Muilta osin noudatetaan huoltolautakunnan ja kiinteistölautakunnan toimesta mahdollisesti annettavia tätä sopimusta täydentäviä ehtoja.

10. Tämä sopimus on voimassa toistaiseksi molemminpuolisella kolmen (3) kuukauden irtisanomisajalla. (28.6. 2021 §,

Kaupunginhallitus päätti ottaa tutkittavakseen huoltolautakunnan 26.4. tekemän päätöksen talossa Ensi linja 11 – Alppikatu 1 sijaitsevan alkoholistien väliaikaisen hoitokodin huonetilojen vuokrasopimuksen jatkamisesta Suomen Pelastusarmeijan Säätiön kanssa 31.5.1972 saakka ja samalla hyväksyä päätöksen.

Lisäksi kaupunginhallitus päätti ottaa tutkittavakseen lautakunnan samana päivänä tekemän päätöksen talossa Porkkalankatu 1 sijaitsevan ensisuojan huonetilojen vuokrasopimuksen jatkamisesta Suoja-Pirtti yhdistyksen kanssa 31.5.1972 saakka ja samalla hyväksyä päätöksen. Huoltolautakuntaa kehoitettiin tekemään mainittujen vuokrasopimusten voimassaoloajan vastaisuudessa mahdollisesti tarvittavasta jatkamisesta hyvissä ajoin esitykset kaupunginhallitukselle (3.5. 1298 §).

Merkittiin tiedoksi huoltolautakunnan ilmoitus järjestyshäiriöistä ja vahingonteosta miesalkoholistien väliaikaisessa ensisuojaassa Porkkalankatu 1 (yjsto 14.4. 5633 §) sekä varat. Helge Pekkarisen ilmoitus Suoja-Pirtti yhdistyksen rakennushankkeen toteuttamisesta ja rahoitusta valvovan selvitysmiehen tehtävän loppuun suorittamisesta (yjsto 15.12. 6947 §).

2. Kaupunginhallitus

Kiinteistölautakuntaa kehoitettiin osoittamaan Kotkankatu 14–16:ssa olevat, 796 m²:n suuruiset Hyvösen lastenkodin käytössä olevat huonetilat heti niiden vapauduttua lastenkodin käytöstä, kuitenkin viimeistään 1.4.1972 lukien, huoltolautakunnan käyttöön vahvistettujen perusteiden mukaisesta tilitysvuokrasta kodittomien miesten hoitokotina käytettäväksi ja huolehtimaan Solnantie 44:ssä sijaitsevien rakennusten tyhjentämisestä niiden vapauduttua Suoja-Pirtti yhdistyksen käytöstä, kuitenkin viimeistään 31.3.1972 mennessä. Yleisjaosto oikeutti sittemmin huoltolautakunnan vuokraamaan em. huonetilat 1.12.1971 lukien Suoja-Pirtti yhdistykselle 5 174 mk:n suuruudesta kuukausivuokrasta lautakunnan esittämien ehdoin käytettäväksi helsinkiläisten miespuolisten päihdyttävien aineiden väärinkäyttäjien hoitokotina. Vuokravastikkeen tai muiden vuokraehtojen mahdollisesta tarkistamisesta olisi kaupunginhallitukselle tehtävä esitys viimeistään 31.8.1972 mennessä. Hoitokodin johtokuntaan nimettiin kaupungin edustajiksi v.ksi 1972 huoltotark. Heikki Gröndahl ja varalle huoltotark. Seppo Niiranen (8.11.3020 §, 27.12.3550 §, yjsto 15.12.7000 §).

Eräiden kuolinpesien omaisuuden luovuttaminen kaupungille. Valtioneuvostolle päätettiin tehdä esitys eräiden kuolinpesien luovuttamisesta kaupungille perintökaaren 5 luvun 2 §:n nojalla käytettäväksi vanhusten asunto-ohjelman toteuttamiseen yksityisten järjestöjen ylläpitämille vanhainkodeille annettavina avustuksina (15.2.557 §, 29.3.974 §, 17.5.1506 §, 7.6.1739 §, 28.6.2028 §, 16.8.2213 §, 4.10.2668 §, 25.10.2874 §, 29.11.3246 §, 27.12.3554 §).

Kaupunginkanslian lainopillista osastoa kehoitettiin yhteistoiminnassa huoltoviraston kanssa huolehtimaan eräiden kuolinpesien selvityksestä. Kuolinpesien varat, joista oli pidettävä erillistä tiliä, määrättiin rahatoimiston hoitoon käytettäväksi valtioneuvoston v. 1970 ja 1971 antamien päätösten mukaisesti ja kaupunginvaltuuston 7.4., 23.6. ja

29.9. tekemissä päätöksissä mainituin tavoin yksityisten järjestöjen ylläpitämien vanhainkotien avustamiseen. Huoltolautakuntaa kehoitettiin tarpeen mukaan tekemään kaupunginhallitukselle esityksiä avustusten myöntämisestä em. tarkoitukseen (13.4.1090 §, 28.6.1932 §, 4.10.2629 §).

Yleisjaosto hyväksyi huoltolautakunnan tilityksen Aino Kokon kaupungille yksinäisten vanhusten hyväksi tekemästä testamentista kertyneestä pesän säästöstä ja oikeutti lautakunnan myymään pesään kuuluvan koti-irtaimiston yleisen huutokauppakamarin välityksellä ja käyttämään siitä saatavat varat sekä pesän säästön 519 mk testamentin määräysten mukaisesti yksinäisten vanhusten hyväksi (yjsto 21.7.6241 §).

Yleisjaosto oikeutti huoltolautakunnan hankkimaan perillisittä kuolleen Ivan Beljakoffin haudalle nimikirjoituksella varustetun laatan käyttäen tarkoitukseen Beljakoffin kaupungille luovutetun pesän varoja (yjsto 1.9.6441 §).

Vahingonkorvaus. Yleisjaosto päätti, tyytyen vakuutusosoikeuden päätökseen hoitaja Hellä Siltasen venähdysvammaa koskevassa asiassa, merkitä sen tiedoksi (yjsto 17.3.5486 §).

Matka-apurahat. Yleisjaosto oikeutti enintään viisi huoltolautakunnan jäsentä tai lisäjäsentä osallistumaan Porissa aikana 19.–21.8. järjestettävälle yleisille sosiaaliturvan päiville ja huoltoviraston suorittamaan kullekin apurahana 140 mk sekä huoltoviraston lähettämään enintään 28 huoltotoimen toimitusjohtajan nimeämää huoltoviraston viranhaltijaa osallistumaan em. päiville ja huoltoviraston suorittamaan kullekin 140 mk (yjsto 7.7.6116 §).

Avustukset. Suomen Pelastusarmeijan säätiölle päätettiin suorittaa korkojen maksamiseen myönnetty avustus, 12 488 mk, yhtenä eränä välittömästi (yjsto 27.1.5129 §).

Sokeain ystävät yhdistykselle päätettiin suorittaa F. J. von Beckerin rahaston v:n 1970 korkovaroista 2 500 mk, josta vuosi-

neljänneksittäin suoritetaan 625 mk kuitenkin siten, että kahden ensimmäisen neljänneksen osuus, 1 250 mk, suoritetaan välittömästi käytettäväksi täysikasvuisten helsinkiläisten sokeiden jatko-opetuksen järjestämiseen kaupunginhallituksen v. 1964 määräämillä ehdoilla (yjsto 21.7. 6242 §).

Anna Sara Arosinin lahjoitusrahaston korkovaroista päätettiin kertomusvuonna myöntää neljä 66 mk:n suuruista avustusta (7.12. 3345 §).

Helga ja Oskar Durchmanin lahjoitusrahaston korkovaroista päätettiin myöntää yksi 133 mk:n avustus ja viisi 97 mk:n avustusta (7.12. 3344 §).

Ninni ja Rosina Forsténin lahjoitusrahaston korkovaroista päätettiin myöntää viisi 87 mk:n avustusta ja yksi 86 mk:n avustus (7.12. 3342 §).

Alma Liljebladin lahjoitusrahaston korkovaroista myönnettiin yhdeksän 125 mk:n, yksi 87 mk:n ja 86 mk:n suuruisia apurahoja 202 eli yht. 18 584 mk (7.12. 3343 §).

Alma Maria Lindbergin lahjoitusrahaston korkovaroista myönnettiin seitsemän 91 mk:n avustusta ja yksi 92 mk:n avustus (7.12. 3340 §).

Anna ja J. A. Nordströmin lahjoitusrahaston korkovaroista myönnettiin yksi 82 mk:n suuruinen avustus (7.12. 3341 §).

Alma Uhlénin lahjoitusrahaston korkovaroista myönnettiin kuusi 98 mk:n avustusta ja yksi 97 mk:n avustus (7.12. 3339 §).

Kunnollisen palvelusväen palkitsemisrahasto ja Alexandra Kiseleffin rahasto nimisten rahastojen korkovarot, vastaavasti 50 mk ja 48 mk, päätettiin liittää rahastojen pääomaan (18.10. 2809, 2810 §).

Lastensuojelutoimi

Kiinteistöt. Kaupunginhallitus päätti siirtää seuraavat tontit lastensuojelulautakunnan hallintoon: korttelin n:o 28073/4 Norr-

täljentie 5 (Oulunkylän erityislastenkoti), pääoma-arvo 255 000 mk sekä korttelin n:o 26984/2 Artjärventie 2 (Hyvösen lastenkoti), pääoma-arvo 160 000 mk (13.4. 1123 §) ja Tammelan kunnan Letkun kylässä sijaitsevan tilan Ahdinkallio RN:o 3⁵⁶ (oppilaskoti Toivolan kesä- ym. käyttöön), pääoma-arvo 75 000 mk (17.5. 1483 §).

Lastensuojeluvirasto. Kaupunginhallitus vahvisti kaupunginvaltuuston 27.1. suorittaman vaalin, jolla lastensuojelun toimitusjohtajan virkaan oli valittu varat. Kaarina Heinenen. Samalla kaupunginhallitus totesi varat. Kalervo Juuriselle annetun määräyksen toimia toimitusjohtajan viransijaisena päättyvän 28.2. (4.1. 50 §, 15.2. 552 §).

Kaupunginhallitus myönsi lastensuojelulautakunnan käytettäväksi seuraavat summat: 5 000 mk väestönlaskennasta ja perheläkkeiden selvittelystä aiheutuvia tehtäviä suorittamaan tarvittavan työsuhteisen henkilökunnan palkkaamiseksi lautakunnan harkinnan mukaan (8.2. 456 §); 6 761 mk lautakunnan huostassa olevien lasten huollon velkomisen tarkistamista sekä mustalaisia koskevan selvityksen laatimista ja valtionavun ennakon hakemisen valmistelua varten tarvittavan satunnaisen työvoiman palkkaamiseen (20.9. 2540 §) sekä 25 000 mk elatusaputoimiston pienoistietokoneen käyttöönoton yhteydessä tarvittavan työsuhteisen lisähenkilökunnan palkkaamiseen ja muita koneen käyttöönotosta aiheutuvia välttämättömiä menoja varten (1.11. 2948 §, 22.11. 3175 §).

Kaupunginhallitus päätti hyväksyä lastensuojelulautakunnan 22.9. tekemän ja tutkitavakseen 4.10. alistamansa lastensuojeluviraston 9. pl:aan kuuluvan vakinaisen vahtimestarin viran täyttämistä koskevan päätöksen pantavaksi täytäntöön (4.10. 2626 §, 15.11. 3097 §).

Merkittiin tiedoksi, että korkein hallinto-oikeus oli päätöksessään 16.3. katsonut, ettei ollut syytä muuttaa lääninhallituksen 19.10. 1970 antamaa päätöstä, jolla oli hylätty valitus lastensuojelulautakunnan 2.12.1969 teke-

mästä päätöksestä. Tämä koski sosion. Lea Pitkäsen valitsemista viraston 23. plaan kuuluvaan vajaamielishuoltajan virkaan (3.5. 1342 §).

Kaupunginhallitus oikeutti lastensuojeluviraston suorittamaan toim.apul. Eila Kydille tämän sairauden johdosta v:lta 1970 käyttämättä jääneiltä kuudelta vuosilomapäivältä lomakorvauksen rahana (1.6. 1685 §).

Yleisjaosto päätti tyytyä vakuutus oikeuden hylkäävään päätökseen, joka koski laitospul. Anja Gyllströmin vahinkoilmoitusta (yjs to 30.6. 6079 §).

Lastensuojeluviraston henkilökuntatutkimuksen aiheuttamien kustannusten suorittamista varten kaupunginhallitus myönsi 5 420 mk (21.6. 1908 §).

Lastensuojelulautakunnalle myönnettiin harkintansa mukaan oikeus käyttää enintään 1 440 mk työnohjauksen järjestämiseen viraston työntekijöille (yjs to 1.9. 6443 §).

Kaupunginhallitus päätti korottaa lastensuojelulautakunnan nimeämille avioliittolain 84 §:n tarkoittamina sovittelijoina toimiville maksettavan sovittelupalkkion 25 mk:ksi 1.7.1971 lukien (28.6. 2026 §).

Psykologian laudatur-harjoittelijoiden palkkaus päätettiin määritellä talousarvion ja tilisäännön määräysten noudattamista koskevien ohjeiden perusteella siten kuin niissä oli harjoittelijoiden palkkauksesta yleensä määrätty. Tällöin oli otettava huomioon kunkin viraston ja laitoksen erityisolosuhteet ja niiden mahdollisuudet käyttää hyväkseen psykologian laudatur-harjoittelijoiden työtä omassa toiminnassaan. Täysin työkykyisen, 18 v täyttäneen ja 3 kk kaupungin palveluksessa olleen harjoittelijan palkan tuli kuitenkin olla 3.20 mk tehtyä työtuntia kohden (18.10. 2808 §).

Lastensuojelutoimen laitosten suunnittelu. Kaupunginhallitus päätti muuttaa v. 1965 tekemänsä päätöstä siten, että tällöin asetetun hoitolaitosten suunnittelutoimikunnan tehtäväpiiriin kuuluvat myös lastensuojelutoimen suunnittelukohteet. Suunnittelutoi-

mikuntaa kehoitettiin kuulemaan lastensuojelutointa koskevissa asioissa asiantuntijoina lastensuojelutoimen edustajia ja vastaavasti terveydenhoitoalaan kuuluvien asioiden osalta terveydenhoitolautakunnan nimeämiä edustajia (24.5. 1576 §).

Lastensuojelutoimen sijaiskotien lehden toimittamista varten yleisjaosto myönsi 3 000 mk. Samalla yleisjaosto oikeutti lautakunnan järjestämään tarjoilun kahdessa asiamiesten ja sijaiskasvattajien kokouksessa, kummassakin enintään 1 000 mk:lla kevään 1971 kuluessa (yjs to 3.3. 5352 §, 28.4. 5702 §).

Kriminaalihoolto-yhdistykselle myönnettiin 9 000 mk:n suuruinen *korvaus* lastensuojelulautakunnan *oikeusedustuksen hoitamisesta* v:n 1971 aikana.

Lastensuojeluasetuksen mukaan lastensuojelulautakunnan tulee seurata lapsen tai nuoren henkilön tekemäksi ilmoitetun rangaistavan teon tutkimista ja olla edustettuna oikeudessa (14.6. 1832 §).

Sofianlehdon vastaanottokoti. Yleisjaosto oikeutti lastensuojelulautakunnan käyttämään kertomusvuoden talousarvion pääomamenoihin eräitä Sofianlehdon vastaanottokotia varten merkittyjä siirtomäärärahoja (yjs to 13.1. 5082 §).

Herttoniemen vastaanottokoti. Merkittiin tiedoksi sosiaalihallituksen ilmoitus, että se oli 30.12.1970 hyväksynyt Herttoniemen vastaanottokodin leikkitilojen uudelleen järjestelyä koskevat muutospäätökset sillä ehdolla, ettei laajennuksesta aiheutuva kodin johtajan muuttaminen laitoksen välittömästä yhteydestä heikennä hoidokkien turvallisuutta eikä huononna heidän hoito- ja valvontolosuhteitaan. Johtajalle oli sittemmin järjestynyt asunto laitoksen kanssa samassa rakennuksessa olevasta, kerrosta ylempänä sijaitsevasta huoneistosta (18.1. 205 §).

Outamon vastaanottokoti. Yleisjaosto oikeutti lastensuojelulautakunnan käyttämään eräitä kertomusvuoden talousarvion pääomamenoihin Outamon vastaanottokotia varten

merkittyjä siirtomäärärahoja (yjsto 13.1. 5082 §).

Kaupunginhallitus hyväksyi vastaanottokodin vilja-aitan metallityöpajaksi muuttamista koskevan, 10.9.1969 päivätyn suunnitelman sekä siihen liittyvän 3.11.1969 päivätyn piirustuksen n:o 1, jotka lähetettiin sosiaalihallituksen vahvistettavaksi (25.10. 2869 §).

Vastaanottokodin ohjaajalle Keijo Häkikselle päätettiin suorittaa 716 mk:n korvaus vastaanottokodin lipputangon hänen autolleen aiheuttamien vahinkojen korvaamiseksi (yjsto 14.7. 6184 §).

Merkittiin tiedoksi lautakunnan ilmoitus erään oppilaan menettelystä. Yleisjaosto päätti, että enimmistä perimistoimenpiteistä hänen osaltaan luovutaan (yjsto 30.6. 6077 §).

Vastaanottokoti Lemmälä. Kaupunginhallitus päätti kumota lastensuojelulautakunnan 7.10.1970 tekemän päätöksen siltä osin kuin se koski vastaanottokodin ohjaajan Ilmari Kivistön velvoittamista muuttamaan asumaan virka-asuntoon. Kivistö vapautettiin kohtuussyistä maksamasta vuokraa virka-asunnosta 1.4.1970 lukien (15.2. 550 §).

Naulakallion vastaanottokoti. Merkittiin tiedoksi lastensuojelulautakunnan ilmoitus vastaanottokodissa tapahtuneesta magnetofonin katoamisesta. Yleisjaosto päätti, että enimmistä toimenpiteistä luovutaan Riitta ja Juhani Laaksoa kohtaan. Magnetofoni kasetteineen päätettiin poistaa vastaanottokodin irtaimistoluettelosta (yjsto 30.6. 6078 §).

Hyvösen lastenkoti. Kaupunginhallitus myönsi 86 000 mk Hyvösen lastenkodin uuden irtaimiston perushankintaa varten (10.5. 1419 §).

Merkittiin tiedoksi lastensuojelulautakunnan ilmoitus Hyvösen lastenkodissa tapahtuneesta törkeästä varkaudesta. Kaupunginkanslian lainopillista osastoa kehoitettiin ryhtymään toimenpiteisiin syytteen nostamiseksi ja korvausten vaatimiseksi syylliseksi todetulta (yjsto 16.6. 6003 §).

Kaarelan nuorisokoti. Kaupunginhallitus oikeutti lastensuojelulautakunnan muuttamaan Kaarelan nuorisokodin 12-paikkaiseksi, lähinnä 13 v täyttäneiden poikien erityislastenkodiksi. Kiinteistövirastoa kehoitettiin ryhtymään toimenpiteisiin muutoksen vaatimien piirustusten ja kustannusarvion laatimiseksi sekä esittämään ne kaupunginhallituksen hyväksyttäviksi muutoksen saattamiseksi sosiaalihallituksen tiedoksi (25.1. 297 §).

Kallion nuorisokodissa sattunutta varkautta koskeva ilmoitus merkittiin tiedoksi. Kaupunginkanslian lainopillista osastoa kehoitettiin valvomaan kaupungin etua asiassa (yjsto 15.9. 6514 §).

Taivallahden nuorisokoti. Lastensuojelulautakuntaa kehoitettiin 31.12. mennessä antamaan kaupunginhallitukselle selvitys Taivallahden nuorisokotiin hankitun veneen käytöstä ja siitä saaduista kokemuksista (1.11. 2913 §).

Oppilaskoti Toivolan yksi tp. 13. pl:aan kuuluva ohjaajan virka päätettiin jättää vakinaisesti täyttämättä toistaiseksi, kuitenkin kauintaan 31.12. saakka. Säästyneillä varoilla saatiin vastaavaksi ajaksi palkata tilapäinen vastaava hoitaja 12. pl:n mukaisin palkka-
eduin (15.2. 555 §).

Yleisjaosto oikeutti lastensuojelulautakunnan käyttämään kertomusvuoden talousarvion pääomamenoihin vesipostin rakentamiseen oppilaskodin alueelle merkittyjä siirtomäärärahoja (yjsto 13.1. 5082 §).

Lastensuojelulautakunnalle myönnettiin oikeus käyttää enintään 2 000 mk Oppilaskoti Toivolan historiaa ja toimintaa koskevan selostuksen laatimiseen (yjsto 18.8. 6372 §).

Rva Terttu Blaschkoville päätettiin suorittaa 360 mk:n korvaus erään oppilaan rikkomasta, Jäävuori-nimisestä kristallimaljasta (yjsto 6.10. 6635 §).

Hoitokoti Teinilä ja Malmin lastenkoti. Merkittiin tiedoksi lastensuojelulautakunnan ilmoitus Malmin lastenkodin toiminnan lopettamisesta Karviaistie 2:ssa sijaitsevassa

2. Kaupunginhallitus

kiinteistössä ja toiminnan väliaikaisesta siirtämisestä Hoitokoti Teinilän tiloihin sekä Hoitokoti Teinilän toiminnan lopettamisesta Oppipojantie 19:ssä sijaitsevassa kiinteistössä ja toiminnan väliaikaisesta siirtämisestä Sofianlehdon vastaanottokodin yhteyteen. Sosiaalihallitukselle päätettiin ilmoittaa mainittujen lastenkotien siirtämisestä ja esittää, että se hyväksyisi niiden toiminnan jatkamisen väliaikaisissa huonetiloissa (20.9. 2535 §). Merkittiin tiedoksi, että sosiaalihallitus oli 25.10. ilmoittanut hyväksyneensä Malmin lastenkodin sulkemisen ja siitä aiheutuneet toimenpiteet (8.11. 3018 §).

Kaupunginhallitus päätti puolestaan hyväksyä sen, että Hoitokoti Teinilä toimii 14-paikkaisena, kunnes se pääsee siirtymään Sofianlehdon vastaanottokodissa olevista väliaikaisista huonetiloista. Sosiaalihallitukselta päätettiin pyytää lupa paikkaluvun väliaikaiseen supistamiseen (15.11. 3099 §).

Merkittiin tiedoksi lautakunnan ilmoitus hoitokodissa tapahtuneesta törkeästä varkaudesta (yjsto 16.6. 6004 §).

Yleisjaosto oikeutti lastensuojelulautakunnan vuokraamaan Malmin lastenkodin entiset huonetilat Emmauksen Lumpunkerääjien Kannatusyhdistykselle lautakunnan määräämästä vuokrasta enintään 6 kk:n ajaksi sillä ehdolla, että vuokraaja palovakuuttaa rakennukset ja hankkii mahdollisesti tarvittavat luvat, sekä muutoin lautakunnan lähemmin määräämin ehdoin ja lisäksi Malmin lastenkodin käytössä olleella alueella sijaitsevan entisen asuinrakennuksen n:o 5 Bruno Heinonsel- le lautakunnan määräämästä vuokrasta samoin enintään 6 kk:n ajaksi sillä ehdolla, että vuokraaja hankkii mahdollisesti tarvittavat luvat rakennuksen käyttämiseen työhuoneena, että vuokraaja kunnostaa rakennuksen tilat omalla kustannuksellaan käyttöönsä soveltuviksi ja että vuokraaja vakuuttaa rakennuksen tulipalon varalta; lisäksi lautakunnan mahdollisesti määräämillä muilla ehdoilla (yjsto 8.12. 6943 §).

Yleisjaosto oikeutti lautakunnan puratta-

maan Malmin lastenkodin alueella olevan entisen asuinrakennuksen n:o 5 (yjsto 20.10. 6711 §).

Tutkinta-asema. Kaupunginhallitus päätti hyväksyä sen, että lastensuojeluviraston tutkinta-aseman tyttöosasto henkilökuntineen siirretään väliaikaisesti Naulakallion vastaanottokodin Y-osaston tiloihin ja että aseman poikaosasto sijoitetaan tyttöosaston vapautuviin huonetiloihin poikaosaston huonetiloissa suoritettavien korjaustöiden ajaksi. Sosiaalihallitus oli 25.10. ilmoittanut hyväksyneensä em. toimenpiteet (20.9. 2537 §, 8.11. 3019 §).

Yleisjaosto myönsi enintään 2 300 mk työsuhteisen laitospulaisen palkkaamista varten ajaksi 15.10.–31.12. Naulakallion vastaanottokotiin sijoitettuun tutkinta-aseman tyttöosastoon (yjsto 6.10. 6637 §).

Tutkinta-asemalla tapahtunutta murtoa koskeva ilmoitus merkittiin tiedoksi. Kaupunginkanslian lainopillista osastoa kehoitettiin ryhtymään toimenpiteisiin syytteen nostamiseksi ja korvausten vaatimiseksi syyllisiltä (yjsto 2.6. 5934 §).

Päivähoitola Vantaala. Yleisjaosto oikeutti lastensuojelulautakunnan käyttämään kertomusvuoden talousarvion pääomamenoihin Päivähuoltola Vantaalaa varten merkittyjä siirtomäärärahoja (yjsto 13.1. 5082 §).

Vaihetyökeskukseen päätettiin ajaksi 1.2.–31.12. palkata seuraava tilapäinen lisähenkilökunta: apulaisjohtaja (19), työnjohtaja (15), kaksi työmestaria (13), hoitaja (10) sekä näiden lisäksi yksi työsuhteinen laitosapulainen. Palkkamenot sekä Vaihetyökeskuksen laajentamisesta kertomusvuonna aiheutuvia muita menoja varten kaupunginhallitus myönsi 136 430 mk (1.2. 386 §).

Merkittiin tiedoksi, että sosiaalihallitus oli 20.1. ilmoittanut oikaisseensa Vaihetyökeskuksen hoitopaikkaluvun 135:ksi aikaisemman 130 sijasta (1.3. 697 §).

Samaten merkittiin tiedoksi, että sosiaalihallitus oli hyväksynyt Vaihetyökeskuksen laajennusta koskevan osakehankintojen, pe-

ruskorjaustöiden ja irtaimistohankintojen ohjelman sekä hyväksynyt kustannusarvion 609 470 mk:ksi. 24.9. sosiaalihallitus oli ilmoittanut vahvistaneensa em. hankintakustannuksiin myönnettävän valtionavun enimmäismäärän 203 000 mk:ksi. Kaupunginhallitus päätti tyytyä päätöksiin (18.10. 2805 §, yjsto 28.7. 6290 §).

Solakallion erityiskoulun voimistelusalii päätettiin luovuttaa Metsolan kansakoulun käyttöön yhtenä päivänä viikossa lukuvuoden 1971/72 aikana sekä Pakilan Naisvoimistelijat -yhdistyksen käyttöön noin kolmeksi tunniksi viikossa em. aikana. Tilojen käytössä oli noudatettava kaupunginhallituksen kouluhuoneistojen käytöstä vahvistamia ohjeita (yjsto 8.9. 6475, 6476 §).

Killinmäen keskuslaitos. Kaupunginhallitus päätti lähettää sosiaalihallitukselle keskuslaitoksen tarkistettun rakennussuunnitelmaluonnoksen. Killinmäen suunnittelutoimikuntaa kehoitettiin esittämään kaupunginhallitukselle selvitys keskuslaitosta varten v. 1972 tarvittavasta valtionavusta sosiaalihallitukselle 25.2. mennessä tehtävää valtionapuvaramusta varten ja laatimaan keskuslaitoksen lopullinen tarkistettu rakennussuunnitelma 31.5. mennessä (11.1. 111 §, 23.8. 2263 §).

Kaupunginhallitus päätti toimittaa Killinmäen keskuslaitoksen maankäyttösuunnitelman ja huonetilaohjelman hyväksymistä koskevan sosiaali- ja terveysministeriön päätöksen ja lääkintöhallituksen asiasta antaman lausunnon Killinmäen suunnittelutoimikunnalle tiedoksi kehotuksin laatia laitoksen pääpiirustukset toimitettavaksi sosiaalihallitukselle ja lääkinnällisen keskuksen osalta uusi huonetilaohjelma lääkintöhallituksen lausunnon perusteella (28.6. 1932 §).

Koskelan nuorisokoti. Kaupunginhallitus hyväksyi Arkkitehtitoimisto Keijo Laineen laatimat, Juhana Herttuan tie 7:ään tulevaa rakennusta koskevat, 10.12.1970 päivätyt luonnospiirustukset n:o 1-5 siltä osin, kuin ne koskivat lastensuojelulautakunnan käyt-

töön nuorisokotia varten luovutettavia huonetiloja. Vielä päätettiin lähettää piirustukset sosiaalihallituksen hyväksyttäväksi ja anoa valtionapua laitoksen perustamismenoihin. Asuntotuotantotoimikuntaa kehoitettiin rakennuttamaan sen jälkeen, kun sosiaalihallitus on vahvistanut ko. pääpiirustukset, mainitut huonetilat yhteistoiminnassa lastensuojeluviraston kanssa täysin valmiiksi kiinteine kalusteineen vuokrattaviksi kiinteistölautakunnalle asutushallituksen hyväksymää yksikkövuokraa vastaan. Huoneisto oli aikanaan vuokrattava lastensuojelulautakunnan käyttöön nuorisokotia varten. Sosiaalihallitus palautti 24.6. luonnospiirustukset eräin huomautuksin ja kehotti lähettämään piirustukset lopullista vahvistamista varten huomautusten mukaisesti korjattuina. Lastensuojelulautakuntaa ja asuntotuotantotoimikuntaa kehoitettiin ryhtymään toimenpiteisiin sellaisten pääpiirustusten laatimiseksi, joissa em. huomautukset olisi otettu huomioon (1.3. 663 §, 2.8. 2101 §).

Sosiaalihallitus oli 23.11. ilmoittanut päätäneensä myöntää Koskelan nuorisokodin rakennuskustannuksiin ja kaluston perushankintamenoihin 10 000 mk. Kaupunginhallitus päätti tyytyä päätökseen (13.12. 3409 §).

Maunulan nuorisokoti. Kaupunginhallitus päätti hyväksyä Arkkitehtitoimisto Kirsti ja Erkki Helamaan laatimat, Kuusikkotie 4:ään rakennettavaa rakennusta koskevat 4.1. päivätyt pääpiirustukset n:o 1-8 siltä osin, kuin ne koskevat lastensuojelulautakunnan käyttöön nuorisokotia varten luovutettavia huonetiloja. Piirustukset lähetettiin sosiaalihallituksen vahvistettaviksi ja samalla anottiin valtionapua laitoksen perustamiskustannuksiin. Asuntotuotantotoimikuntaa kehoitettiin rakennuttamaan sen jälkeen, kun sosiaalihallitus olisi vahvistanut huoneiston pääpiirustukset, mainitut huonetilat yhteistoiminnassa lastensuojeluviraston kanssa täysin valmiiksi kiinteine kalusteineen vuokrattaviksi tilojen valmistuttua kiinteistölautakunnalle asutushallituksen hyväksymää yksikkö-

2. Kaupunginhallitus

vuokraa vastaan. Huoneisto olisi aikanaan vuokrattava lastensuojelulautakunnan käyttöön nuorisokotia varten (30.8. 2339 §). Sosiaalihallitus vahvisti 5.10. ko. piirustukset ja vahvisti samalla laitoksen hoitopaikkaluvuksi 14 (18.10. 2811 §) sekä myönsi 23.11. nuorisokodin rakennuskustannuksiin ja kaluston perushankintoihin 5 000 mk (13.12. 3409 §).

Kontulan perheryhmäkoti. Merkittiin tiedoksi, että sosiaalihallitus oli myöntänyt Kontulan perheryhmäkodin rakennuskustannuksiin ja kaluston perushankintoihin 5 000 mk:n suuruisen valtionavun (13.12. 3409 §).

Rinne-koti. Kaupunginhallitus kehotti rahatoimistoa viipymättä suorittamaan Rinne-koti-Säätiölle säätiön ja kaupungin välillä v. 1963 tehdyn sopimuksen mukaisena, kaupungin suoritettavana rahoitusosuutena Rinne-kodin laajentamisesta aiheutuviin kustannuksiin kaupungin varaamien 253 hoitopaikan osalta säätiön 17.11.1970 päivätyn laskun mukaisesti indeksikorotuksena III rakennusvaiheen osalta ajalta syyskuu/1969–syyskuu/1970 sekä IV rakennusvaiheen osalta tammikuu/1969–tammikuu/1970 yht. 44 826 mk (28.6. 2020 §).

Kärkullan vajaamieliskeskuslaitos. Rahatoimistoa kehoitettiin suorittamaan 15.1. mennessä Kärkulla Centralanstalt, kommunalförbund -nimiselle kuntainliitolle kaupungin rahoitusosuuden II eränä v:lta 1970 Kärkullan vajaamieliskeskuslaitoksen perustamiskustannuksiin 13 500 mk sekä 28.2.1971 mennessä 27 000 mk kertomusvuoden I eränä ja 31.12.1971 mennessä II eränä samoin 27 000 mk (4.1. 45 §, 15.2. 551 §, 20.12. 3482 §).

Paikkojen varaaminen kehitysvammaisten lasten opetus- ja työkodista. Kaupunginhallitus päätti ilmoittaa Sylvia-koti yhdistykselle, että kaupunki on periaatteessa halukas varaamaan alustavasti kaksi hoitopaikkaa yhdistyksen opetus- ja työkodista edellyttäen, että kaupungin saatua yhdistykseltä yksityiskohtaiset tiedot kustannuksista, valmistusajankohdista, hoitopaikan hinnasta ja

tulevista hoitopäiväkustannuksista asiasta päästään kaupunkia tyydyttävään sopimukseen (13.12. 3410 §).

»Ihminen puhtaaksi – aineet pois» kampanja. Kaupunginhallitus päätti myöntää 16 100 mk lastensuojelulautakunnalle käytettäväksi nuorisotyötoimikunnan suunnitteleman kampanjan toteuttamiseen. Lastensuojelulautakuntaa kehoitettiin huolehtimaan siitä, että kampanjan jatkosuunnittelussa ja sen toteuttamisessa otetaan huomioon huoltolautakunnan lausunnossa esitetyt seikat (9.8. 2132 §).

Lastentarhat

Viranhaltijat. Yleisjaosto päätti lähettää jäljennöksen kunnallisen sopimusvaltuuskunnan ja TVK:n Virkamiesjärjestöt TVK-V:n kesken tehdystä lastentarhain johtajien palkkioita koskevasta virkaehtosopimuksesta lastentarhain lautakunnalle tiedoksi ja noudattavaksi (yjsto 7.7. 6140 §).

Kaupunginhallitus oikeutti lastentarhain lautakunnan ja ao. laitosten johtajat ottamaan lautakunnan 28.10. tekemässä esityksessä tarkoitettuihin 24 virkaan niitä haettavaksi julistamatta vastaavia tehtäviä hoitaneet tp. viranhaltijat seuraavasti: lastentarhanopettaja (17), kaksikymmentäyksi apulaisleikinohjaajaa (6) ja kuusi lastentarha-apulaista (4) (22.11. 3171 §); lastentarhain johtajien osastotyöstä vapauttamista varten ajaksi 1.9.–31.12. viisi tp. lastentarhanopettajaa (17). Palkkausta varten myönnettiin 29 008 mk (9.8. 2133 §) sekä lastentarhain toimistoon ajaksi 1.6.–31.12. työsuhteinen toimistoapulainen. Tarkoitukseen myönnettiin 6 700 mk (3.5. 1347 §). Edelleen myönnettiin 156 195 mk 40-tuntiseen työviikkoon siirtymisen johdosta lastentarhoihin ja lastenseimiin tarvittavan työsuhteisen lähenkilökunnan palkkaamiseksi lautakunnan 17.12.1970 tekemän esityksen n:o 494 mukaisesti ajaksi 1.1.–31.5. (18.1. 208 §) sekä 114 323 mk aikana 23.8.–31.12. tarvittavan seuraavan työsuh-

teisen lisähenkilökunnan palkkaamiseen: 10 kodinhoitajaa (9), 6 lastenhoitajaa (9), 6 apulaista (1), 2 kahdeksan tuntia päivässä työskentelevää harjoittelijaa sekä 13 kuusi tuntia päivässä työskentelevää harjoittelijaa (23.8. 2264 §); 165 257 mk aikana 1.1.–31.5.1972 tarvittavan lisähenkilökunnan palkkaamiseen: 10 työsuhteista kodinhoitajaa, 6 lastenhoitajaa (9), 7 apulaista (1) sekä 12 työsuhteista apulaista siten, että 2 työskentelee 40 t viikossa ja loput 30 t viikossa (27.12. 3547 §).

Kaupunginhallitus päätti myöntää lastentarhain lautakunnan käytettäväksi yht. 442 516 mk jäljempänä mainittuja menoja varten: 192 083 mk Vuosaaren lasten päivähoitolaitoksen perustamiseen ja toimintaan 1.9.–31.12. sekä tp. lastentarhanopettajan (17) ja kahden lastentarha-apulaisen palkkaamiseen mainituksi ajaksi; 68 933 mk Maunulan lasten päivähoitolaitoksen perustamiseen ja toimintaan aikana 1.11.–31.12.; 92 000 mk Kotikallion lastentarhan ja koululasten päiväkodin perustamiseen sekä 89 500 mk Verräjämäen lasten päivähoitolaitoksen perustamiseen (20.9. 2538 §).

Ruoka- ja hoitomaksut. Kaupunginhallitus päätti kumota lastentarhain lautakunnan 15.4. tekemän ruoka- ja hoitomaksujen suuruuden määräämistä lastentarhoissa, lastenseimissä ja koululasten päiväkodeissa koskevan päätöksen sekä vahvistaa niissä perittävät ruoka- ja hoitomaksut 1.9. lukien seuraaviksi: lastentarhat, puolipäiväosastot 1.50 mk päivässä ja kokopäiväosastot 3 mk päivässä, lastenseimet 3.20 mk päivässä sekä koululasten päiväkodit 1.50 mk päivässä kuitenkin siten, ettei lapsen perheen maksukyvyttömyyden takia tarvitse jäädä pois laitoksesta (19.4. 1149 §, 14.6. 1833 §).

Ennakkokassat. Yleisjaosto päätti, että lasten päivähoitolaitoksia ja leikkikenttiä varten saatiin perustaa ennakkokassat 1.1.1972 lukien siten, että leikkikenttien ennakkokassojen suuruus on 30 mk, erillisten laitosten ennakkokassan suuruus 50 mk, yhdistettyjen laitosten 100 mk sekä kesäleikkikenttien

ennakkokassan suuruus 20 mk (yjsto 13.10. 6645 §, 3.11. 6738 §).

Valtionavut. Kaupunginhallitus päätti merkitä korkeimman hallinto-oikeuden päätöksen lastentarhain v:n 1969 valtionavusta tiedoksi (15.2. 560 §) ja yleisjaosto päätti, tyytyen sosiaalihallituksen päätökseen lastentarhain v:n 1970 valtionavusta, merkitä päätöksen tiedoksi (yjsto 7.7. 6146 §).

Lasten päivähoitoa koskeva tutkimus. Kaupunginhallitus myönsi v. 1970 järjestelytoimiston käytettäväksi 108 350 mk lasten päivähoidon peruskartoitusta, päivähoidon nykyistä tilannetta ja tarvetta sekä siihen vaikuttavia tekijöitä koskevan tutkimuksen suorittamiseksi. Järjestelytoimiston toiminnan päätyttyä 31.12.1970 kaupunginhallitus päätti siirtää määrärahaa jäljellä olevan osan kaupunginkanslian käytettäväksi ko. tutkimuksen loppuun suorittamista varten (25.1. 248 §).

Perhepäivähoidokokeilu. Kaupunginhallitus oikeutti lasten päivähoitokomitean jatkaa kaupunginhallituksen päätöksissä 16.2., 21.9. ja 21.12.1970 tarkoitettua perhepäivähoidokokeilua Alppilan, Kontulan ja Etelä-Haagan alueilla sekä laajentamaan sitä niin, että se lisäksi käsittäisi Lauttasaaren ja Jakomäen alueet. Terveystoimikuntaa kehoitettiin järjestämään Jakomäessä tarvittava perhepäivähoito-ohjaus käytössään olevilla, avoinna olevien virkojen palkkamenoihin tarkoitetuilla määrärahoilla. Päivähoitokomitean käytettäväksi myönnettiin 105 875 mk jaettavaksi komitean tarkoituksenmukaiseksi katsomalla tavalla kertomusvuonna tapahtuvaa lasten perhepäivähoidokokeilun suorittamista varten (1.3. 696 §).

Ohjattua perhepäivähoidokokeilua koskeva kokovuosiselostus merkittiin tiedoksi (2.8. 2100 §).

Lastentarhain v:n 1970 talousarvion määrärahoista Uusien laitosten toimintaa, työajan muutoksesta johtuvia kustannuksia sekä avustuksia varten myönnettiin seuraavat summat: 111 741 mk lastentarha Naapurin

2. Kaupunginhallitus

perustamista ja kertomusvuonna tapahtuvaa toimintaa varten (1.2. 383 §); 65 243 mk Vuosaareen, talosta Merikorttikuja 3 lautakunnan käyttöön varattuihin huonetiloihin perustettavan ruotsinkielisen Sjöboden-nimisen lastentarhan perustamisesta ja kertomusvuoden toiminnasta aiheutuvia menoja varten (1.2. 384 §). Kertomusvuoden vastaavalta tililtä myönnettiin 6 785 mk lastentarhain toimiston osoittamien lasten päivähoitolaitoshuoneistojen valaistuksen parantamista varten sekä 10 000 mk lastentarha Kanervaan hankittavaa ja asennettavaa astianpesukonetta varten (17.5. 1502 §, 25.10. 2875 §); 2 000 mk Munkkivuoren lastentarhassa 1.9. aloitettavaa esikoulukokeilua varten tarvittavan opetusaineiston hankkimiseksi (yjsto 8.9. 6480 §); 5 788 mk lastentarha Pääskylän kaluston ja valaisinten hankkimista varten (1.6. 1683 §, 25.10. 2876 §); 20 000 mk erityislastentarha Vanamon uuteen rakennukseen muuttamisesta aiheutuvia perustamiskustannuksia varten (27.12. 3546 §); 34 838 mk Santahaminan lastentarhan kokopäiväosastosta aikana 1.9.–31.12. sekä lastentarhan muutosta aiheutuvia kustannuksia varten (21.6. 1904 §).

Vuoden 1970 talousarvion pääomamenoihin Lastentarhain rakennusten suunnittelua ja rakentamista varten Leppäsuon lastentarha-, nuorisokerho- ja neuvolarakennusta varten varatusta osamäärärahasta myönnettiin enintään 200 000 mk Kontulan II lastentarha- ja -seimirakennuksen rakentamiseen sekä enintään 100 000 mk Vuosaaren lastentarhan piha- ja viimeistelytöihin (1.2. 382 §, 29.11. 3218 §). Kertomusvuoden vastaavalle tilille Kotkankallion lastentarhaa varten merkitystä määrärahasta myönnettiin 300 000 mk Vuosaaren lastentarhan rakennustyön loppuunsaattamista varten (28.6. 1977 §).

Kaupunginhallitus kehotti kiinteistölautakuntaa osoittamaan Sedmigradskys småbarnsskola och Marias Asyl -nimiseltä säätiöltä talossa Oikokatu 7 vapautuneen huoneiston 1.8. lukien lastentarhain lautakun-

nan käyttöön lastentarhatoimintaa varten ja tarvittaessa myöntämään tilitysvuokran maksamista varten määrärahan kiinteistöjen pääluokkaan arvaamattomiin vuokriin ja vuokrankorotuksiin kiinteistölautakunnan käytettäväksi merkitystä määrärahasta (16.8. 2209 §).

Kiinteistölautakuntaa kehoitettiin vuokraamaan Vakuutusosakeyhtiö Pohjolalta sen toimesta Etelä-Haagan tontille Kangaspelontie 6 rakennettavan lastentarha- ja -seimirakennuksen kiinteistölautakunnan 17.11. 1970 antamassa lausunnossa tarkoitetut huonetilat niiden valmistuttua 9 mk/m²/kk suuruista vuokraa vastaan ja muutoin lautakunnan mainitsemin ehdoin sekä luovuttamaan ne tilitysvuokraa vastaan lastentarhain lautakunnan käytettäväksi lastentarhatoimintaa varten. Lastentarhain lautakuntaa kehoitettiin aikanaan tekemään kaupunginhallitukselle esitys rakennukseen perustettavan lasten päivähoitolaitoksen toiminnan aloittamisesta. Yleisten töiden lautakuntaa kehoitettiin ryhtymään toimenpiteisiin lasten leikkipihan järjestämiseksi ko. päivähoitolaitoksen viereiselle puistoalueelle (5. 4. 1058 §).

Sosiaalihallitus oli 4.5. vahvistanut laitoksen pääpiirustukset ja vahvistanut sen hoitopaikkaluvuksi lastentarhan osalta 80 ja lastenseimen osalta 45. Lisäksi lastentarhassa voisi toimia 20 lasta käsittävä puolipäiväosasto iltapäivisin (24.5. 1581 §).

Lastentarhain lautakunta mainitsi mm., että Jakomäessä oli v:sta 1969 alkaen toiminut lastentarha ja -seimi, jossa oli yht. 155 paikkaa. Alueen asukasluvuksi arvioitiin asemakaavaa suunniteltaessa n. 3 600. Asukaita oli kuitenkin 1.1.1970 jo n. 6 050, joista yli 25 % 0–6 vuotiaita. Koska asukkaat kaupungin Jakomäkeen rakennuttamiin vuokra-asuntoihin oli valittu sosiaalisin perustein, he olivat keskimääräisesti enemmän päivähoitopaikkojen tarpeessa kuin muualla. Syksyllä 1970 oli hakijoista n. 170 jäänyt sijoittamatta. Lautakunta esitti, että ryhdyttäisiin toi-

menpiteisiin sopivan paikan saamiseksi Etelä-Jakomäestä toista lastentarhaa varten joko pysyväisesti tai määräajaksi. Kun Pohjois-Jakomäen uudelle asuntoalueelle oli suunnitella lastentarha, kaupunkisuunnittelulautakunta ei pitänyt kolmannen pysyvän lastentarhatontin muodostamista tarkoituksenmukaisena. Kaupunginhallitus oikeutti kiinteistölautakunnan sopimaan Kiinteistö-oy Jakomäentie 6:n kanssa siitä, että yhtiö luovuttaa sille vuokratun korttelin n:o 41216 tontin n:o 1 pohjoisosan kauintaan v:n 1981 loppuun saakka kaupungin tilapäistä lastentarhaa varten sillä ehdolla, että yhtiöllä ei ole oikeutta periä lastentarhan pitämisestä alueella korkeampaa korvausta, kuin minkä vuokraaja itse maksaa vuokrana kaupungille lastentarhan käyttämän alueen osalta (25.10. 2855 §).

Yleisten töiden lautakuntaa kehoitettiin 31.12.1971 mennessä tekemään Rakennus Oy:n kanssa kokonaisurakkasopimus, jolla kaupunki tilaa rakennusliikkeeltä Pohjois-Jakomäen korttelin n:o 41221 kaupungilta vuokratusta tontista n:o 2 (Mätästie 3) erotettavalle erillistontille v:n 1972 loppuun mennessä rakennettavan, huonepinta-alaltaan 560 m²:n suuruisen lastentarha- ja -seimirakennuksen rakennustyön »avaimet käteen» periaatteella 695 000 mk:n kiinteästä hinnasta sekä muutoin seuraavin ehdoin:

1) Rakennus Oy rakentaa lastentarha- ja -seimirakennuksen ATR-Toimistot Oy -nimisen suunnittelutoimiston laatimien, 14.6.1971 päivätyjen pääpiirustusten n:o 1-4, 10.4.1971 päivätyn rakennustapaselostuksen, huoneselostuksen ja 30.6. päivätyn huoneselostuksen liitteen mukaisesti täysin valmiiksi LVI-laitteineen, kiintokalusteineen sekä piha- ja istutustoineen,

2) hintaan sisältyvät kaikkien tarpeellisten kunnallisteknillisten töiden kustannukset, lämpöliitäntämaksu, rakennusaikaiset paloym. vakuutukset ja kaikki yleiskulut sekä myös tontin vuokra siihen saakka, kunnes rakennus tonttialueineen on rakennusviras-

ton, kiinteistöviraston ja lastentarhain toimiston puolesta otettu vastaan,

3) Rakennus Oy sitoutuu työn aikana noudattamaan rakennusviraston ja lastentarhain toimiston ohjeita sekä ottamaan huomioon näiden esittämät, kohtuullisiksi katsottavat lisätoivomukset,

4) urakkahinta suoritetaan jälkikäteen rakennustyön edistymistä vastaavissa erissä yleisten töiden lautakunnan määrittelemän aikataulun puitteissa ja

5) rakennuksen omistusoikeus siirtyy kaupungille, kun ensimmäinen maksuerä on suoritettu.

Samalla kaupunginhallitus hyväksyi ATR-Toimistot Oy -nimisen suunnittelutoimiston laatimat 14.6. päivätyt Pohjois-Jakomäen lastentarha- ja -seimirakennuksen pääpiirustukset n:o 1-4, jotka asianmukaisine liitteineen päätettiin lähettää sosiaalihallituksen vahvistettavaksi (20.12. 3433 §).

Kaupunginhallitus päätti hyväksyä lastentarhain lautakunnan esittämän Patolan lasten päivähoitolaitoksen huonetilaohjelman alustavaksi ohjeeksi luonnospiirustusten laatimista varten siten, että suunnittelussa noudatetaan kaupunginhallituksen v. 1969 hyväksymiä periaatteita ja v. 1970 lasten päivähoitolaitosten suunnittelua koskevassa neuvottelussa esitettyjä tavoitteita. Asuntotuotantotoimikuntaa kehoitettiin varaamaan toimikunnan toimesta Patolan korttelin n:o 28309 tontille n:o 1 rakennettavat 600-700 m² käsittävät huonetilat lastentarhain lautakunnan käyttöön lasten päivähoitolaitosta varten. Huonetilat oli rakennettava täysin valmiiksi kiinteine kalusteineen vuokrattaviksi kiinteistölautakunnalle asuntohallituksen hyväksymää vuokraa vastaan. Lisäksi olisi tutkittava, mitä mahdollisuuksia olisi toisen vastaavan suuruisen lasten päivähoitolaitoshuoneiston saamiseksi Patolan alueelta (3.5. 1345 §).

Kaupunginhallitus päätti hyväksyä jäljempänä mainittujen lastentarhojen luonnos- ja

2. Kaupunginhallitus

pääpiirustukset: Arkkitehtitoimisto Matti Hakurin laatimat, Pyynikintie 5:een tulevan tarhan 22.12.1970 päivätyt luonnospiirustukset P 1, 12-14 ja T 20-25 siltä osin, kuin ne koskevat kiinteistöön sijoitettavaa lasten päivähoitolaitosta sillä ehdolla, ettei Suomen Palontorjuntaliitolla eikä kaupunginlääkärillä ollut niiden suhteen huomauttamista (15.3. 805 §); rakennusviraston talorakennusosaston laatimat Roihuvuoren vanhusten asuintalon ja lasten päivähoitolaitoksen 29.6. 1971 päivätyt pääpiirustukset n:o 1-13, jotka sosiaalihallitus oli päivähoitolaitoksen osalta vahvistanut 26.11. siten, että laitokseen tulisi vaihtoehtoisesti joko kolme kokopäiväosastoa ja yksi puolipäiväosasto yhteensä 80 lapselle tai kaksi 20 lasta käsittävää kokopäiväosastoa ja kaksi 25 lasta käsittävää puolipäiväosastoa siten, että iltpäivisin toimisi yksi 25 lasta käsittävä puolipäiväosasto, jolloin lastentarhassa saisi päivittäin hoidon 115 lasta. Erityisosaston ja koululasten päiväkodin huonetilat oli vahvistettu 25 lapselle sekä lastenseimen huonetilat 15 lapselle (8.11. 3016 §, 13.12. 3413 §); arkkite. E. von Ungern-Sternbergin laatimat, Asunto Oy Juhana Herttuan tie 5:n omistamaan kiinteistöön Koskelaan suunnitellun lastentarhahuoneiston 14.9. päivätyt pääpiirustukset n:o 1-7 (18.10. 2763 §, 13.12. 3412 §); Koulutanhuan lasten päivähoitolaitoksen huoneteraohjelman alustavaksi ohjeeksi luonnospiirustusten laatimista varten ao. ohjeita noudattaen (20.12. 3487 §); arkkitehtien Kirsti ja Erkki Helmaan laatimat, Kiinteistö Oy Maunulantie 19 yhteyteen rakennettavan lastentalon 4.1. päivätyt luonnospiirustukset n:o 1-5 (19.4. 1190 §); talossa Hämeentie 39 sijaitsevan Pääskylän lastentarhan uuden huoneiston 23.11.1970 päivätyt, arkkite. Kudrjavzewin laatiman muutospirustuksen n:o 1 sekä Suomen Puhallintehdas Oy:n toimesta laaditun laitoksen ilmanvaihtopirustuksen, jotka sosiaalihallitus oli 6.8. ilmoittanut vahvistaneensa. Laitoksen hoitopaikkaluvuksi oli vahvistettu 50 (3.5. 1348 §, 16.8. 2212 §); talo-

rakennusosaston laatimat Tapaninvainion lastentarha- ja -seimirakennuksen 15.3. päivätyt pääpiirustukset n:o 1-8, jotka sosiaalihallitus oli 23.6. vahvistanut ja samalla vahvistanut laitoksen hoitopaikkaluvuksi lastentarhan osalta 100 ja lastenseimen osalta 30 (1.6. 1682 §, 2.8. 2102 §).

Kaupunginhallitus hyväksyi kiinteistövirastossa laaditut, 23.11.1970 päivätyt Vironniemen erityislastentarhan kuulovammaisten opetushuoneen uudelleen järjestelyä koskevat muutospirustukset n:o 1 ja 2, jotka lähetettiin sosiaalihallitukselle tiedoksi. Opetushuoneen muutostöitä varten kaupunginhallitus myönsi 8 500 mk (22.2. 620 §).

Merkittiin tiedoksi, että sosiaalihallitus oli 12.1. vahvistanut Pihlajisto I:n lastentarha- ja -seimirakennuksen pääpiirustukset ja samalla vahvistanut laitoksen hoitopaikkaluvuksi lastenseimen osalta 30 ja lastentarhan osalta 50 siten, että 25 lasta käsittävän kokopäiväosaston rinnalla toimii yksi 25 lasta käsittävä puolipäiväosasto aamupäivisin ja yksi samansuuruinen osasto iltpäivisin (8.2. 455 §) sekä 10.12.1970 vahvistanut Siltamäen lastentarha- ja -seimirakennuksen pääpiirustukset ja samalla vahvistanut laitoksen hoitopaikkaluvuksi lastentarhan osalta 100 ja lastenseimen osalta 30 (4.1. 44 §).

Lasten kesävirikistystoiminnan järjestäminen. Yleisjaosto myönsi 2 250 mk lastentarhain lautakunnan käytettäväksi eräiden Kantakaupungissa toimivien lastentarhojen lasten kuljettamiseksi ulkoiluolosuhteiltaan edullisiin lastentarhoihin aikana 21.6.-31.7. (yjsto 17.2. 5301 §).

Vahingonkorvaukset. Kaupunginkanslian lainopillista osastoa kehoitettiin hakemaan muutosta Helsingin hovioikeuden päätökseen, joka koski Suursuon lastentarhassa v. 1967 loukkaantuneen Markku Mutrun vahingonkorvausta (yjsto 3.3. 5393 §).

Yleisjaosto oikeutti rahatoimiston suorittamaan 39 mk erään pojan Hakaniemen lastentarhan pihalla rikkoutuneiden silmälasien korvaamiseksi (yjsto 22.12. 7054 §).

Leikkikenttätöiminta. Kaupunginhallitus hyväksyi talorakennusosaston laatimat, Kannelmäen Vanhaistenpuistoon sijoitettavaksi tarkoitetun leikkikenttärakennuksen 4.10. päivätyt pääpiirustukset n:o 2-4 sekä 29.9. päivätyt ja 4.10. muutetun pääpiirustuksen n:o 1 (8.11. 3022 §).

Avustukset. Useille järjestöille myönnettiin avustuksia seuraavasti: Helsingin Kaupunkilähetykselle 4 000 mk Harjun lastentarhan toimintaa varten aikana 1.9.-31.12. (yjsto 8.9. 6479 §); Helsingin Nuorten Naisten Kristilliselle Yhdistykselle 2 174 mk lastentarhan opettajien palkkausta varten (yjsto 21.7. 6256 §); Mannerheimin Lastensuojeluliiton Myllypuron osastolle 3 300 mk perhepäivähoito-ohjauksen tukemista varten (yjsto 13.10. 6679 §); edelleen myönnettiin Barnavårdsföreningen i Finland yhdistyksen ylläpitämän kolmen lastenseimen ja yhden lastentarhan henkilökunnan palkkojen korottamisesta aiheutuvien lisämenojen suorittamista varten 21 400 mk (11.10. 2722 §); Opiskelijoiden Lastenhoitosäätiön Helsingissä ylläpitämän lasten päivähoitolaitoksen henkilökunnan palkkojen korottamisesta aiheutuvia menoja varten 8 460 mk:n lisäavustus (25.10. 2872 §); Suomen Puheopiston Kannatusyhdistykselle 2 872 mk:n lisäavustus palkkojen korottamisesta aiheutuvia lisämenoja varten (yjsto 8.9. 6478 §); Töölön Lastenseimi Yhdistykselle 10 320 mk:n lisäavustus yhdistyksen ylläpitämän lastenseimen henkilökunnan palkkojen korottamisesta aiheutuneita menoja varten (4.10. 2665 §) sekä Herttonäs Svenska Barntädgård -nimiselle lastentarhalle 1 000 mk:n avustus lastentarhassa suoritettujen maalaustöiden aiheuttamia kustannuksia varten (yjsto 17.2. 5258 §).

Kunnallisen lastentarhaseminaarin perustamisesta Helsinkiin olivat vt Airola ym. tehneet valtuustoaloitteen 11.11.1970. Siinä oli ehdotettu, että kaupunkiin perustettaisiin kunnallinen lastentarhaseminaari. Aloitteen johdosta todettiin, että vastaisuudessa ilmeisesti jouduttaisiin kouluttamaan nykyistä

enemmän lastentarhanopettajia, joten uusia laitoksia olisi perustettava, mutta tämä tahtuisi nähtävästi valtion toimesta. Kaupunginhallitus päätti tiedustella sosiaalihallitukselta, miten ja missä muodossa lastentarhanopettajien lisääntyvä koulutustarve tullaan valtion toimesta maassamme vastaisuudessa tyydyttämään (16.8. 2207 §).

Muut sosiaaliset tehtävät

Työllisyystoimi. Kaupunginhallitus päätti hyväksyä työllisyyskomitean esityksen liitteissä n:o 2 ja 3 mainitut työt suoritettaviksi v. 1971 työllisyyslainsäädännössä edellytetyn työhönsijoitusosuuden täyttämiseksi työllisyystilanteen vaatimusten ja ao. virastojen tekemien eri esitysten mukaisesti sekä kehottaa virastoja ja laitoksia ajoittamaan mahdollisuuksien mukaan v:n 1971 talousarvioon merkityt maa- ja vesirakennus-, uudis- ja perusparannus- sekä korjaustyöt siten, että niitä suunniteltaessa ja toteutettaessa otetaan huomioon työllisyyden kausivaihtelut (5.4. 1017 §).

Yleisjaosto hyväksyi maksettavaksi lääninhallituksen 1 631 mk:n suuruisen laskun kaupungin osuudesta työvoimatoimikunnan menoihin ajalta 1.7.-31.12.1970 (yjsto 3.2. 5191 §).

Yleisjaosto nimesi toim.pääll. Arvo Aallon ja vs. hankintapääll. Taimi Karstisen edustamaan kaupunkia työvoimatoimikunnan kaluston yhteisömistuksen purkamistilaisuudessa. Työvoimapiiriltä päätettiin periä 50 mk sen lunastamien yhteisömistuksessa olleiden kalusteiden hintana (yjsto 15.12. 6970 §, 29.12. 7075 §).

Kasvatusneuvolat. Merkittiin tiedoksi, että sosiaalihallitus oli 28.12.1970 pidentänyt 31.12.1971 saakka sitä määräaika, jonka kuluessa kaupungin kasvatusneuvoloiden ohjesääntö oli alistettava sosiaalihallituksen vahvistettavaksi (11.1. 118 §).

2. Kaupunginhallitus

Kaupunginhallitus myönsi kiinteistöjen pääluokkaan kuuluvista käyttövaroistaan 55 000 mk muutos- ja kunnostustöiden suorittamista varten kaupunginhallituksen 30.11.1970 tekemän päätöksen mukaisesti yleisen kasvatusneuvolan käyttöön talosta Toinen linja 14–16 osoitetuissa huonetiloissa (1.11. 2947 §).

Sosiaalishallitukselle päätettiin esittää, että kaupungin yleisen kasvatusneuvolan, suomenkielisten kansakoulujen kasvatusneuvolan, ruotsinkielisten kansakoulujen kasvatusneuvolan ja sosiaalilääkärin toimiston kasvatusneuvolan v:n 1972 valtionavut maksettaisiin aikanaan niiden toimintaa koskevien ohjesääntöjen vahvistamisesta riippumatta (29.11. 3243 §).

Kaupunginhallitus myönsi fil. kand. Ingerd Tallqvistille lievennyksen suomenkielisten kansakoulujen kasvatusneuvolan tp. koulupsykologin virassa vaaditusta kielitaidosta siten, että hänen osoittamansa kielitaito katsotaan mainitussa virassa riittäväksi (2.8. 2105 §).

Yleisjaosto myönsi eräille suomenkielisten kansakoulujen kasvatusneuvolan koulupsykologeille luvan käyttää virkahuoneitaan aikana 15.4.–31.8. heidän yksityisesti suorittamiensa, kansakouluun alaikäisinä pyrkiviä lapsia koskevien tutkimusten yhteydessä. Lupa myönnettiin tavanmukaisilla ehdoilla (yjsto 10.2. 5254 §).

Oikeusaputoimisto. Kaupunginvaltuusto oli 24.3. määrännyt virkaholhoustoimen oikeusapulautakunnan tehtäväksi. Kaupunginhallitus määräsi virkaholhoojan toimipaikaksi Kallion virastotalon. Oikeusapulautakuntaa kehoitettiin laatimaan holhouksen järjestämisestä eräissä tapauksissa annetussa laissa tarkoitettu, virkaholhoustointa koskeva johto-

sääntö. Huoltovirastoa kehoitettiin luovuttamaan virkaholhoustointa varten tarvittavat huonetilat ja virastosta oikeusaputoimistoon siirrettävien viranhaltijoiden tarvitsema kalusto ja koneet oikeusaputoimistolle. Samalla kaupunginhallitus määräsi virkasäännön 11 §:n 2 kohdan nojalla, että huoltovirastosta siirretään jäljempänä mainitut viranhaltijat 1.4. lukien oikeusaputoimistoon seuraavasti: osastosiht. Pertti Stavenhagen 28. pl:aan kuuluvaan II virkaholhoojan virkaan, kanslisti Eeva Hirvensalo 11. pl:n kanslistin virkaan, Tuulikki Jääskeläinen 10. pl:n toimistoapulaisen virkaan, Ritva Lehtinen 8. pl:n toimistoapulaisen virkaan sekä Sirkka-Liisa Törnqvist 7. pl:n toimistoapulaisen virkaan (29.3. 934 §). Merkittiin tiedoksi, että raastuvanoikeus oli 8.4. vahvistanut kaupunginhallituksen esityksen mukaisesti virkaholhoojan virkaan varat. Risto Laineen ja II virkaholhoojan virkaan oikeust.kand. Stavenhagenin (10.5. 1420 §).

Kaupunginhallitus oikeutti rahatoimiston hoitamaan virkaholhoojien kirjanpidon rahatoimiston Nixdorf 820/30 -merkkisellä pienoistietokoneella, oikeutti oikeusaputoimiston tilaamaan Nixdorf Computer Oy:ltä ohjelmalaatan sekä ohjelmointityön ja hankintatoimistolta ao. tarvikkeet. Järjestelmän perustamiskustannuksia varten myönnettiin 33 555 mk (14.6. 1786 §).

Kaupunginhallitus päätti esittää Suomen Kaupunkiliitolle, että se ryhtyisi kiireellisesti toimenpiteisiin sellaisten säännösten aikaansaamiseksi, joilla holhouslain 21 §:ssä säädetty kuulutukset saatettaisiin maksuttomiksi niissä tapauksissa, joissa holhoojaksi on määrätty virkaholhooja sekä muulloinkin holhokin ollessa varaton (13.4. 1132 §).